Ն 2292

1885 ՄԱՐՏ 29 ՇԱԲԱԹ

ՏՕԳՈՒԶՈՒՆՃԸ՝ ՄԷՆԷ

ԹԷՐՃԻՄԱՆԸ ԷՖԷՄԵՐ

ՄԷՎԱՏՏԸ ԲՕԼԻԹԻԳԻՑԷ ԻԼՄԻՑԷ ՎԷ ՄԻԼԻՑԷ

ՎԷ ՍԱՒՐԷՑԻ ՀԱՄԻ ԵԷՎՄԻ ԿԱԶԷԹԱ ՏԸՐ

ԱՊՕՆԷ ՏԻՑԱԹԼԱՐԸ

Մէհմիկէ 20 ղրուշան

ՕԹԱՄՊՕԼ ԻԶԻՒՆ

Պիր սէնէլիք	200 ղրշ.
Ալթը այլըգ	105 »
Իւչ այլըգ	55 »

ՎԻԼԱՅԱԹ ԻԶԻՒՆ

Բօսթա իլէ իրսալ օլունաճագլար իչիւն

Պիր սէնէլիք	240 ղրշ.
Ալթը այլըգ	125 »

40 ԲԱՐԱ

ԻԼԱՆԱԹ ՏԻՑԱԹԼԱՐԸ

Պէհէր սաթրը իչիւն

1 վէ 2 վէ Յունի սահիֆէյէ . . . 5 ղրշ.
Միւնաֆիւ սահիֆէյէ . . . . . 2 »

ԻԽԹԱՐ. Պանգա, Ներքէթ վէ Յուսուֆ. ըը սարրաֆիյէյէ այիա իլանաթ.

2 վէ Յունի սահիֆէլէրէ . . . 6 ղրշ.
Միւնաֆիւ սահիֆէյէ . . . . . 4 »

Զիյատէ միւտաէթ իչիւն իլանաթա այլը բազարլըգ օլուր։

Մէվատը նաֆիյա տայիր պէնալէր Մէհմանէն գապուլ օլունաճագ վէ ատրճ օլունմայան էվրագ իատէ օլունմայաճագ դր։

ԿԻԻՆԻԻ ԿԷԶՄԻՇ Ն՝ 5 ՂՈՒՐՈՒՇ

Իտարէխանէսի, հէյէթը թահրիրիյէսի վէ մաթպասասը, Օթամպօլտա Պասը Ալի ճատտէսինէ նումէրօ 20 խանէտէ տիր։ — Կազէթանըն ոսմուրը իտարէ վէ թահրիրիյէսինէ այիա քէտֆիֆէի մէվատա հագգընտա Միւտիրի կազէթա Տիգրան Ճիվէլէկեանա միւրաճաաթ օլունաճաղը կիսի, քեռֆիֆէի մէքեռթիյսին տասի անըն նամընա կէօնտէրիլմէսի իգթիզա իտէր։

ԿԻՒՆԼԻՒՔ ՀԱՎ ԱՏԻՍ

ՇՈՒԷՏ

ԳՐԱԼ ՎԷ ԳՐԱԼԻԹՑԱՍԸՆԸՆ ՕԹԱՄՊՕԼԱ ՎԻՐՈՒՏԼԷՐԻ

Էվվէլճէ եազըլտըղը վէճհ իլէ, Բրէնս Լօժէն, Ահմէտ բաշա վէ Շուվէտ սէֆիր վէ Թէրճէմանը՝ Շուվէտ գրալ վէ գրալիցասընը գարշըլամագ իւզրէ տիւն սապահ Իհոան վաբօրը իլէ Պօղոզ իչինէ տօղրու ազիմէթ իթմիշլեր իտի։

Մէզգիւր վաբօրըն Անատօլու Գավազը հիզասընտա Իշէիոն վաբօրը իլէ գարշըլաշմասը իւզրինէ, Իշէիոն վաբօրը օրատա տէմիր աթըպ, Բրէնս Լօժէն՝ պիր ֆիլիգան մախսուս իլէ Իշէիոնէ տօղրու ազիմէթ էյլէմիշ օլմաղլա, Գրալ՝ վաբօրըն Ներտիպանընա գատար ինէրէք, քէմալը հասրէթ ու իյթիյագլա մախտումընը տէրաղուշ իթմիշ, վէ սօնրա գբրալիցա տախի մախտումընը գուճագլամըշ տը։

Օ սրրատա եավէրը էքրէմը հազրէթը Շեհրիյարի Նուսրէթ բաշա հազրէթլէրի՝ սթիմպօթ իլէ Տէրսաատէթ ավտէթ իտուպ, գրալ վէ գրալիցանըն վիւսուլլէրինի խաքիրան Շահանէյէ արզ էյլէմիշ տիր։

Իշէիոն վաբօրը Գավագտա պիր ազ թէվագգուֆ իթտիքտէն սօնրա սահէսթէ ահէսթէ հարէքէթլէ սաաթ 8 բատտէլէրինտէ Տօլմապաղչէ բիշիհաշնա վարը, վէ լէնկէրէնտագ օլմասը իւզրինէ, գարագօլ սէֆինէի Հիւմայունընտան 21 բարէ թօր էնտախթը իլէ սէլամլանմըշ տը։

Տէրհալ Թէւֆիկէտ վաբօրը հիւմայունը իլէ խարիճիյէ նազըրը Ասիմ բաշա վէ թէշրիֆաթի ուսուսիյէ նազըրը Միւնիր բաշա հազարաթը իշէիոն վաբօրընա թէգարրուպ իթմիշլեր, վէ գբրալ իլէ գրալիցա մէզգիւր թէշրիֆէտ վաբօրը իլէ Տօլմա-Պաղչէ սէրայը իսքէլէսինէ չըգմըշլար վէ վիւրուտլէրինէ միւնթազըր պուլունան զաթը հազրէթը Բատիշահի թարաֆընտան մազհարը հիւսը գապալ պուլրուլմուշլար տը։ Գրալիցա իլէ բրէնս Լօժէն՝ պիրա թէվագգուֆ խասթա օլան բրէնս Շարլըյա կիթմէք իւզրէ խաս ախբրտան թախսիս պուլրուլան գայէթ միւզէյյէն 4 ատը արապայա սիւվար օլտրգլարը վէ եանլարընտա Յատրագամ Յայտ բաշա հազրէթլէրի վէ Շուէտ սէֆիրի Մ. Էհրէնօֆ պուլունտրը հալտէ տօղրուճա սէֆարէթխանէյէ նիւզուլ, վէ հալը խասթէկիտէ պուլունան մախտումը բրէնս Շարլ իլէ կէօրիւշիւպ, թէսքինը նարէի հասրէթ վէ իյթիյագ էյլէմիշ տիր։ Յատրագամ հազրէթլէրի՝ եարբմ սաաթ գատար սէֆարէթխանէտէ գալտրգտան սօնրա ավտէթ իթմիշ տիր։

Գրալ իլէ Գրալիցա՝ Տօլմա Պաղչէ սէրայընտան սէֆարէթխանէյէ ազիմէթլէրինտէ, Մապէյնը Հիւմայուն միւտիրի Ահմէտ պէյ հազրէթլէրի, վէ Ահմէտ բաշա հազրէթլէրի մայէթլէրինտէ պուլունմագտա իտիլէր։

Միւշարէյէյհ Ահմէտ պէյ հազրէթլէրի թարաֆը Շահանէտէն միհմանտար թային պուլրուլմուշ օլտրգը կիպի, Ահմէտ բաշա հազրէթլէրի տախի հէմ միհմանտար վէ հէմ թէրճէմանլըգ խրտմէթինի իյթիյա մէմուր պուլրուլմուշ տը։

Խատէմէի խասսա Շահանէ զապրթան վէ էֆրատ վէ չավուշանընտան պիր չօղու՝ գրալ վէ գրալիցանըն մայէթինտէ պուլունմագտա իտի։

Էնանի բահտէ մէվգի պէ մէվգի ասաքիրը Շահանէ վէ բօլիս վէ ժանտարմա էֆրատը վէ պէլէտիյէ չավուշանը սաֆպէսթէի սէլամը իհթիրամ օլմըշլար տը։

Ցաաթ 10 պուչուգ գարարարընտա Խարիճիյէ նազըրը Ասիմ բաշա, Թէշրիֆաթի ուսուսիյէ նազըրը Միւնիր բաշա, Մավրօյենի բաշա վէ Գարաճա բաշա հազարաթը սէֆարէթխանէյէ կիէտրէք։ Գրալ իլէ գրալիցայը զիյարէթ վէ ավտէթ էյլէմիշլեր տիր։

Տիւն ագշամ գրալ իլէ գրալիցա մախտումյարը իլէ պերլիքտէ թաամ իտիւպ սէֆարէթխանէտէ գալմըշլար տը։

—

Տիւնքի Մէյլիսը՝ Հասան Ֆէհմի բաշա հազրէթլէրինին Պերլին սէֆարէթինէ, վէ Պերլին սէֆիրի Սաիտ բաշա հազրէթլէրինին Լօնտրա սէֆարէթինէ, վէ ճէպէլը Լիպնան մութասարրֆը սապրգ Բիւսթէմ բաշա հազրէթլէրինին Բօմա սէֆարէթինէ թային պուլրուլաճագլարընը, վէ Լօնտրա սէֆիրի Միւշիրիւս բաշա հազրէթլէրինին թէգաիւտ իտիլէճէյինի բիվայէթ իտիյօր իսէ տէ, պու բիվայէթին նէ տէրէճէ մագրունը սըհհէթ օլտրգը պիլինէմէդ։

—

Շըմէնտֆէրլէրին իթխագ խաթլարը ինչաաթընա մէմուր օլան միւհէնտիսլէր՝ Սըրպ հուտուտընա գատար եօլլարըն քէշֆիյաթընը իճրա իթմիշլեր տիր։

Ամէրիկաթը իպթիտայէ բէք զիյատէ իլէրիլէմիշ օլմաղլա, կէլէճէք յունիս զարֆընտա ամէրիկաթը միւրաբիյէյէ պաշլանապիլէճէք տիր։

—

Խրտմէթը Օսմանիյէտէ պուլունան պիր Ալէման զապթի՝ Թարապլուսը Ղարպ վիլայէթի գուվվէի ասքէրիյէսինին թէնսիգու թանզիմի իչիւն պու քէրրէ պիր լայիհա գալէմէ ալըպ հիւքիմէթը Սէնիյէյէ արզ իթմիշ տիր։

Լայիհայի մէզգիւրէյէ կէօրէ, Թարապլուսը Ղարպտա Թիւրք վէ Արապ իդտիճաթընտան թէնէսսիւլ իթմիշ օլան վէ վէրկիտէն մուաֆ պուլունան Կրումի գապէլէի ազիմէսինին չիմտիյէ գատար գուլլընըլմասի գուվվէթինտէն եկէր խթիֆատէյէ թէչէպպիւս օլընը իսէ, գապիլէի մէզգիւրէտէն 120 պին քիշիլիք պիր օրտու թէչքիլ օլունարագ, պու սուրէթլէ Թարապլուսը Ղարպն ասայիշը ումումիսի թէմամըյլա մուհաֆազա օլունապիլիր։

—

Մէսմուաթա կէօրէ, Իզմիր վիլայէթինտէ մէվճուտ օլան իքի շըմէնտֆէր իչիւն էլեէվմ Նաֆիա նէզարէթինտէ իքի թէքլիֆ թէտգիգ օլընըյոր իմիշ։

Պու թէքլիֆլէրտէն պիրի՝ Ա.յտրն շըմէնտֆէր գումբանիասը թարաֆընտան վագը օլուպ, մէզգիւր շըմէնտֆէրի Մէհմէտէ վատիսինտէ քեռին Տինէ նամ մէվգրյէ գատար ուղաթմայը թէքլիֆ իթմէքտէ, վէ պունա վէ հիւքիմէթը Սէնիյէտէ մէվճուտ օլան մաթլուպաթընա մուգայիր Գասապա շըմէնտֆէրլէրինին տախի քէնտիսինէ թէրքինի թալէպ իթմէքտէ իմիշ։

Իքինճի թէքլիֆ տախի Գասապա շըմէնտֆէրլէրինտէ մէտթալի պուլունան Պանգը Օսմանի թարաֆընտան վուգու պուլմագտա իմիշ։

Պանգը մէզգիւր՝ զիքր օլընան խաթլարընը իքիսի տէ քէնտիսինէ թէրք իտիլճէք օլուր իսէ, պիր ինկիլիզ գումբանասը օլան Գասապա շըմէնտֆէր գումբանիասընը պիր Օսմանը գումբանիասը հալինէ գոյաճաղընը, վէ Անատօլուճա սահր Թրիգլէր քիչատը իչիւն տախի հիւքիմէթը Սէնիյէյէ բէք չօղ էհվէն չէրաիթլէ մուավէնէթլէրտէ պուլունմագընը վատ էյլէեօր իմիշ։

Նաև Շեյխ Եուսուֆ քէմալ պուքէրրէ վէֆաթ իթմիշ տիր։

Միւթէվէֆֆաի մումաիլէյէ՝ Ռուսլարա բէք խասիմ վէ տիւշման օյտուպրընտան, Ագդան էֆալիսինին իթիգատընա կէօրէ, Շեյխ Եուսուֆ՝ Ռուսլարընը էհրաթը զապթ իթտիքլէրինի կէօրմէմէք իչիւն հազրէթը Մուհամմէտին նէզտինէ չապրըլմըշ տը։

ԹԷԼԷԳՐԱՖ

Բարիզ 8 ապրիլ

Մէճլիսը մէպուսան ըէիսը սանիսի Մ. Ֆլօքէ՝ Մ. Պրիսօնը եէրինէ ըէիս ինթիխապ օլունմուշ տը։

Մէպուսան վէ Այան մէճլիսլէրի՝ Թօնքին վէ Զին իչէրի իչիւն թալէպ օլունան 150 միլեօնլըգ թախսիսաթը իքմալիյէյի գապուլ իթմիշլեր տիր։

Մէպուսան վէ Այան մէճլիսլէրի մայիս 4է գատար թաթիլը իճթիմաթ իթմիշլեր տիր։

Տըպլին 8 ապրիլ

Բրէնս տը կալ պուրայա միւվասէլէթ իտուպ, ալգըշլարընա գապուլ օլունմըշ տը։

Վարշավիա 8 ապրիլ

Պաղը կազէթալարը պէյանընա կէօրէ, Ժէնէրալ Կուրգօ Թուրքիսթանա վալի ինթիխապ օլընմըշ, վէ Ժէնէրալ Բիէր Շուվալօֆ միւշարէյէյհին եէրինէ վարշավեայա վալի նասպ օլունաճագմըշ։

Ռիւ-Ռեբ

Լօնտրա 9 ապրիլ

Մէճլիսը մէպուսանըն պու ագշամքի իճթիմանընտա Մ. կլատսթօն՝ Ագդան վէ Ռուս իլէրի գարագօլլարը արասընտա վուգու պուլան պիր գավկա հագգընտա իրատա օլունան պիր սիվալէ ճէվապէն, կէօրիւնիւշտէ Ռուսլարըն հիւճումընա Ագդանլար թարաֆընտան սէպէպիյէթ վէրիլմէտիկինի պէյան իթմիշ, վէ իլավէի մէգալ իտերէք չէօյլէ տէմիշ տիր։ «Պու պապատ Բէթէրսպուրկտան իյզահաթ թալէպ իթմիշ իսէք տէ, պու թալէպ՝ Ռուս գապէնէթօսունա վիրուտ իթմէգտէն էվվէլ տիւն Մ. տը կիէրս՝ իչպու վագաաի միւթէէսսիֆէյնին ինկիլթէրրա իլէ Ռուսիա արասընտագի միւգաքէրաթա տէվամ օլունմասընա մանի օլմայաճաղընը գավիէն մէմուլ իթտիկինի Սըր Էտուարտ Թօրնթօնա պէյան իթմիշ տիր։»

Լօնտրա 9 ապրիլ

Պու ագշամ Մ. կլատսթօնըն մէճլիսը մէպուսանտա վէրտիկի իյզահաթտան անլայշըլտըղընա կէօրէ, Ռուս ասքէրի՝ Բէնճէյի զապթ ու իշղալ իթտիքտէն սօնրա, թէքրար էվվէլքի մէվգէլէրինէ չէքիլմիշլեր տիր։ Ագդանլար՝ չէտիտ պիր մուգավէմէթտէ պուլունմըշլար իսէ տէ, մաղլուպ օլարագ թէլէֆաթը քիչլիյէ վէրմիշլեր տիր։ Ինկիլիզ զապրթանը՝ մուհարէպէի մէգքիւրէյէ տախիլ օլմամըշլար տը։ Ագդանլար թարաֆընտան սէպէպիյէթ վէրիտիկինէ տաիր Ռուսլարը՝ վագը օլան իֆատէսի՝ Ինկիլիզ հիւքիմէթինէ վիրուտ իտէն բարօրթօտա թէքզիպ օլունմըշ տը։

Պիզզաթ Զար տախի իշղու վագասի միւթէէսսիֆէտէն տօլայը Ինկիլթէրրա սէֆիրինէ պէյանը թէէսսիֆ իթմիշ տիր։

ՏԱԽԻԼԻՅԼ

Տիւն Պէլճիգա գրալը Իքինճի Լէոբօլտը եէվմի վէլատէթի օլմաղլա, չէհրիմիզ Պէլճիգա սէֆիրի Մ. տը Պօրխկրավ՝ Պէլճիգա միւթէպէրանը գապուլ էյլէմիշ տիր։

Մապէյնը Հիւմայունտան վէ Պապը Ալի ճանիպինտէն մէզգիւր սէֆարէթխանէյէ մէմուրինը մախսուսէ իգամ գըլընարագ ըէսմը թէպրիք էյգա գըլընմըշ տը։

Գրալը միւշարէյէյհ 51 եաշընա գատէմ պասմըշ տը։

—Պէլլօրեան Անտոն էֆէնտի պու քէրրէ Յամսոն ըէժի միւֆէթթիչլիկինէ նասպ իտիլմիշ օլմաղլա, եարընքի ճուվաա էրթէսի կիւնիւ Լօյտ գումբանիասը վաբօրընա բաքիպէն վէ մահալը մէմուրիյէթինէ միւթէվէճճիհէն Տէրսաատէթտէն հարէքէթ իտէճէք տիր։

—Բրէնս ժէրօմ Նաբօլէոնըն իքինճի մախտումը Բրէնս Լուի Նաբօլէոն՝ գուտսը Շեբիֆի զիյարէթ վէ Սուրիա միւլայէթինին պաղը մահալլէրինի քէշֆ ու կիւզար իթտիքտէն սօնրա Տէրսաատէթ միւթէվէճճիհէն Պէյրութտան հարէքէթ իթմիշ օլմաղլա, կէլէճէք բազար երթէսի կիւնիւ շէհրիմիզէ վիւրուտի միւնթազէր տիր։

—Էվվէլքի կէճէ գուզկունճուգ գուրպինտէ բաշա լիմանընտա վուգուա կէլէն հարիգին Մալիք բաշազատէ Ատէմ պէյին սահիլիսանէսինտէն զուհուր իթտիկի տիւնքի նիսսէսիմզտէ եազըլմըշ իսէ տէ, պունտա սէհվ պուլունուպ, եանկը՝ Տէրսաատէթ իքինճի հուգուգ ըէիսի Պէսիմ պէյին սահիլիսանէսինտէն զուհուր իտէրէք Ատէմ պէյին վէ Մապէյն քիթապճըլարընտան Շիւքրի պէյին սահիլիսանէսինէ սիրայէթլէ մէզգիւր 3 եալը եանմըշ տը։

Պէսիմ պէյին սահիլիսանէսի՝ 2500, Ատէմ պէյին սահիլիսանէսի 1500 վէ Շիւքրի պէյին էշէասը 750 լիրայա սիկուրթատա իմիշ։

Ատէմ պէյին սահիլիսանէսի 9—10000 լիրա վէ էշէասը 4—5000 լիրա գըյմէթինտէ իմիշ։

—Թիճարէթ վէ Զըրաաթ նէզարէթինտէ սէնալի միւտիրի սապրգ Տատեան Առաքել պէյին թէգայիւտլիկի իճրա օլունտրը մէմսու տը։

—Իրանըն Համատան էյալէթինտէ զուհուր իտէն եուսուֆճագ խասթալըը հագգընտա իճրա թէտգիգաթ իթմէք իւզրէ սրհհիյէ իտարէսի թարաֆընտան մահալինէ իզամ գըլընան Տօգթ. ժապլօնօվսքի՝ պու քէրրէ թանդիմ ու իրսալ էյլէտիկի բարօրթօտա, Համատանա եէվմը վիրուտինտէ վէ անտէն սօնրա 30 կիւն ցարֆընտա նէ Համատանտա վէ նէ տէ ճիվար 3 գարիյէտէ եուսուրճագտան վէ եա սարը պուլաշրգ պիր իլէթտէն հիշպիր էսէր կէօրմէտիկինի, վէ քէնտիսինին վիրուտինտէն 2 այ եվվէլ պիր նէվի պուլաշրգ իլէթ մէվճուտ իմիշ իսէ տէ, շիմտի մահվու գաիլ օլմուշ իտիւկինի պէյան էյլէմիշ տիր։

Պունունա պէրաաբէր սրհհիյէ իտարէսի՝ իհթիյաթա բիյէթլէ, հէնուզ մահալը մէզգիւրտէ գալըպ թէտգիգաթընա տէվամ իթմէսի իչիւն տօգթօրը մումաիլէյհէ թէլէկրաֆլա թալիմաթ վէրմիշ տիր։

—Ութամպօլտա Օտտոն գարուսընտա միսթախտէմ պըչկրճը էսնաֆը՝ ալտրգալրը իւճրէթին արթրրլմասը իչիւն ճիւմէսի պիրտէն թաթիլը էշղալ իթտիքլէրինտէն, քէթխիւտալարը իլէ էօնայագ օլանլարը՝ թարաֆը զապրթատան տէրտսթ օլունմուշլար տը։

ԱԶԳԱՅԻՆ

Տնտեսական խորհուրդը պաղը ազալարը՝ Վարչութիւնը նասպ էյլէտիկի թէֆթիշ գօմիսիօնընը բարօրթօսը ալէյհինտէ կէչէն հաֆթաքի քաղ. ժողովա մարտ 14 թարիխի պիր քեաղրտ թագտիմ իթմիշ օլտրգլարընտան, քաղ. ժողով՝ կէլէճէք ապրիլին 3ինճի չարշէնպիհ կիւնի Տնտես. խորհուրդ ազալարընը քեաֆֆէսինի մէճլիսէ տավէթ իթմէյէ, վէ մէզգիւր քեաղրտը իպարէ վէ միւթէվիյաթը հագգընտա իյզահաթ խաթէմէյէ գարար վերմիշ տիր։

—

Բաթրիգը ճէտիտ վէհապետեան Ամեն. Տ. Յարութիւն Սրբազան հազրէթլէրինին բասիմէի գապուլիյէթինէ մէմուր գօմիսիօն՝ բաթրիկը միւշարէյէյհի իզմիրճէն Տէրսաատէթէ կէթիրմէք իւզրէ հիւքիւմէթ թարաֆընտան պիր վաբօր թախսիս պուլրըլմասընը պաղը Ալիտէն իսթիրհամ իթմէյէ գարար վերմիշ, վէ պու գարար մուճիպինճէ բաթրիգ գայմագամը Բուսճուգլեան Դեր. Տ. Գէորգը Մ. Վ. Հայը հազրէթլէրի տիւն սապահ օ մէալտէ պաղը Ալիյէ պիր թագրիր եազմըշ տը։

Պունտան անլայշըլտըղընա կէօրէ, մէզգիւր գօմիսիօն՝ տավէթիճիլերին բաթրիգը միւշարէյէյհի Ս. Յարութիւն քիլիսէսինին եէվմը մախսուսը օլմագ հասէպիյլէ, քիլիսէի մէզգիւր ֆարոզիչի Ռոկանեան Դեր. Տ. Յաճատ վարդապետ Գուատասը Շեբիֆի թագտիս իտէճէք, վէ Պէզճեան (Գազազ) Յարութիւն ամիրանըն իսթիրհաթը բուհը իչիւն տուվալար օգուլաճագ տը։

—

Կէչէն ճումա էրթէսի կիւնքի Փուռ՝ Աւագ հինգշաբթի կիւնիւ Գատրքէօյ Ս. Թագաւոր քիլիսէսինտէ իճրա օլունան Գուտտասը Շերիֆի էսնասընտա Վերաբերում այինինի իճրա իտէն բաբաղըն էլլերինտէ պէյազ էյտիվէն պուլուրընտրղընը մագամը իթիրազտա իլան իթմիշ օյմաղլա, թահգիգաթը վագբամբզա կէօրէ, պու հայ՝ պիր եանլըշ անլայշա մէպնի մուգու պուլուպ, չէօյլէ քի, մահալլի Քարոզիչի՝ Վերաբերում իճրա իտէն բաբաղըն «փորուրաբ» վէ «Թեւնոց» վագ ու իքսա իթմէսինի էմր իթտիքտէ, լուսարար՝ Թեւնոցը «Հեռնոց» (էլտիվէն) անլայարագ, մէրգումբաբաղա էյտիվէն վերմիշ տիր։

—

Ս. Երուսաղէմ տուլունընա իանէթէն պէտէրթը ասքերիրէ իւզրինէ իտիլճէճէք 3էր ղրշ.ըգ զամմըն պու սէնէ մարտ իպթիտասընտան իթիպարէն վիլայաթտա իճրա վէ թահսիլ օլունմաղա պաշլատրը՝ տուլունը մէզգիւրէ գօմիսիօնը մախսուսը թարաֆընտան պա թէլէկրաֆ Ս. Երուսաղէմ Բաթրիգինէ իշար օլընմըշ տը։

—

Մօսգուա միլլէթիմիզ աղնիյասընտան Պ. Յովհաննէս Ամանեան Թիֆլիստէ քէնտի պէտէնինտէն քիչատա վէ իտարէ իթտիկի Յովհաննան-Մարիամեան գըշլար մէքթէպլինի հիւքիւմէթէ թէսլիմ իտէրէք, գարաթմամըշ տը։

—

Իշիթտիկիմիզ կէօրէ, Դպրոցասէր Տիկնանց Ընկերութիւն՝ իչպու մէվսիմը սայիտա Պէյիւք տէրէտտէ քէնտուլէ իանէթէն պիր պաղչէ պալօսը իթա իտէճէք, վէ պու պալօնն թէրթիպի իչիւն զէվմթը միւթէպէրէտէն միւրէթթէպ պիր գօմիթէ թէշքիլ օլընաճագ տը։

—

Մահալլի կազէթալարընտան պիրի՝ Կրօն. Ժողովն Մկրտեան Արժ. Տ. Յովհաննէս Աւագ քահանայը Ս. Էջմիածինտէն Միւռոն կէթիրմէկէ տախի մէմուր իթմիշ օլտուղընը եազմըշ իսէ տէ, ալտրղըմբզ մալիմաթը մէվսուգէյէ կէօրէ, Կրօն. Ժողով՝ Մկրեան Հայրըն Էջմիածինէ կիթմէք իւզրէ Պաշտօնատար ինթիխապ օլունտրը մարտ 22 թարիխինտէն սօնրա իճթիմա իթմէմիշ օյմաղլա, բուհանիի մումաիլէյէ տէ էօյլէ իքինճի պիր մէմուրիյէթ վէրիլմէմիշ տիր։

Մէճլիսը մէզգիւր՝ էօնիւմիւզտէքի բազար երթէսի կիւնիւ իճթիմա իտէճէք տիր։

ԻԼԱՆ

Պէյօղլունտա Շիշլիտէ վագը Յովհաննէս ազանըն կազինօսընտա հէր ճումա մէ բազար կիւնլերի մէհհուր չակրճը ճիվան էֆէնտինին թագրմը իճրա ահէնկ իտէճէյի իլան օլունուր։

ԳԱՐԱՏԷՆԻԶՏԷ ՐՈՒՍԻԱՆԸՆ ՊԱՀԻՑԷՃԷ ՄԷՎԳԻԸՆԸ ՎԷ ՊԻՐ ՄՈՒՀԱՐԷՊԷՆԻՆ ԻՀԹԻՄԱԼՏԷՆ ՕԼԱՆ ԿԷՕՐԻՆԻՇԻ

Թարմ կազէթասրնէն Ս.Թամպօլ տա պուլունան մուխպիրը ասքէրիյէսի, մարտ 21 թարիխէ աթիտէքի մուհիմմ մէքթուպը, մէզքիւր կազէթայա իրսալ իլէմիշ տիր.

—Մուհարէպէ պուլուԹլարը, Շարգտա թէքբարէն թէճէմմիւ իլէմիշլէր տիր. վէ հէր տագրգա, Հինտիսթան իմբէրաթօրլըղըմըզին մուհաֆազասը իչիւն, Ռուսիայա գարշը, ուզուն միւտտէթտէն պէրու քէշֆ օլունմըշ օլան մուհարէպէյէ աթըլմագ իհթիմալի հուզուրրնտա պուլունըյօրըզ.

Պունտան պիր գաչ սէնէլէր էվվէլ տախի Ռուսիա իլէ մուհարէպէյէ թուԹուլմամըզա պիր բարմագ գալմըշ իտի.

Իտի օլ վագրԹտան պէրու, էօյլէ պիր մուհարէպէյինին պահրիյէճէ վէ աքէրիճէ իհթիմալտէն օլան հալլերինտէ նէ թէպէտտիւլաթ զուհուրա կէլմիշ օլտըղընը զիքր ու պէյան իլէմիմիզ ֆայիտէտէն վէ էհէմմիյէթտէն խալի օլմամագ.

Եկէր տէվլէթէրն պէյնինտէ մէվճուտ պուլունան չիմտիքի մուխապէրաթ, սիլահ հիւքմիւնէ միւրաճաաթ իհթիմէլիքտէ գարար գըլլար իսէ, Թապիաթը իլէ, սասլ պէօյիւք մուհարէպէ մէյտանը Աֆղանիսթան օլաճագ տըրֆագաթ մուհարէպէնին, եալընըզ մէզքիւր ուզագ մահալլէրտէ մահտուտ գալաճաղընը ֆարզ իթմէքլիյէ բէք ազ մահէլլ կէօրիւնիր.

Աֆղանիսթան Թարաֆընտան մուվաֆֆաղըյէթիմիզի թէէմին իթմէք իչիւն, պաշգա պիր Թարաֆտան տախի Ռուսիա իւզէրինէ հիւճում իթմէմիզ, պէհէմէհալ էլզէմիյէթտէն պուլունաճագ տըրքի, Ռուսիա տէվլէթի, պինէֆշէ քէնտի մէմալիքինի մուհաֆազա իթմէք մէճբուրիյէթի թահթընտա գալարագ, թէքմիլ գուվվէթինի Աֆղանիսթան Թարաֆընա կէօնտէրէպիլմէքտէն մէնն օլունսուն.

Իտի պիզիմ տիւշինէճէյիմիզ չէյ չու օլաճագ տըրքի, Աֆղանիսթան ճիհէթինտէ պիզիմ սիլահլարըմըզա խայրըլը օլաճագ պիր սուրէթլէ Ռուսիանընը հարէքէթինտէ պիր թէպէտտիւլ հուսուլէ կէթիրմէք իչիւն, անրն հանկը ճիհէթի իւզէրինէ հիւճում իթմէլիյիզ.

Վագա Պալթիք տէնիզինէ պիր զըրհը տօնանմա կէօնտէրէպիլիրիզ. ֆագաթ մէզքիւր տօնանմամըզ, քէնտի գարշըմընա չըգաճագ տիւշմէն զըրհըլարը պուլամայաճագ տըր. վէ Պալթիքտէքի թիճարէթ լիմանլարընը ապլօգայա ալմամըզ տախի պիր իշէ եարամայաճագ տըր. չիւնքի չիտտի, չըմէնտրֆէր խաթթլարը զիյատէսիյէ ինթիշար պուլմուշ օլտուզընտան, Ռուսլար, կէմի իլէ թաշրյաճագ չէյլէրինի չըմէնտրֆէրլէր իլէ տէ թաշրյապիլիրլէր. վէ պա խուսուսքի պիզ քէնտիմիզ տէ, թիճարէթ սէրպէսթիյէթի գայիտէսինի գապուլ իտուպ, «պիթարաֆ պիր տէվլէթ սանճաղը թահթընտա օլան կէմիլէրտէքի էմթայա տօգունուլմամասընը» իլան իթմիշիզ տիր. իտտի պու երիզտէն Ռուսլարա եա հիչ պիր զարար վէրմէմիյիզ; եախօտ վէրսէք տէ, զարարընմըզ ճիւզի պիր չէյ օլապիլիր.

Պալթիք տէնիզինի պիր Թարաֆա պրագտրընըմըզդա, Սիպիր սէվսահիլինտէ պուլունան Բէթրօբաւլովսքիյի վէ սահիր Ռուսիա միւսթէմլիքատթլարընը, պէօյիւք պիր զահմէթ չէքմէքսիզին զապթ իտէպիլիրիզ.

Ֆագաթ զըրհը տօնանմամըզընը Պալթիք սէվսահիլինտէ իճրա իտտէճէյի մուամէլաթ, Աֆղանիսթան սէֆերի իւզէրինէ նէ թէեսսիր հուսուլէ կէթիրէպիլիր իտի իսէ, մէզքիւր Ռուս միսթէմլիքատթլարընը վուրմամըզընը տախի անտէն պէօյիւք պիր թէէսսիրի օլամագ.

Ինկիլիզ տօնանմասընին վուրաճաղը սաբլ պիր զայիֆ Թարաֆ վար իսէ, օ տախի Ռուսիանընը Գարատէնիզ սէվահիլի տիր.

Գարատէնիզ սէվահիլինէ գարշը հարէքէթ իհթիյիմիզտէ, Ռուսիանընը միւհագաթ խաթթլարը արդասը իւզէրինէ մուամէլաթտա պուլունմուշ օլուրուզ, վէ օլ Թարաֆլարտան Աֆղանիսթան ճիհէթինէ իրսալ իտէճէյի իմտաա ասաքիրինին եօլունու քէսմէք իւզրէ չօգ չէյլէր եարապիլիրիզ.

Աֆղանիսթան իւզէրինէ եիւբիյէճէք Ռուս ասաքիրինին արգասընը պէօյէ-վէ իւզրէ Ռուսիատան իրսալ գըլընճագ իմտատ ֆըրգալարընընը կէչէճէքլէրի էն գօլայ եօլ, Գարատէնիզ վէ Գավգասիա չըմէնտրֆէրի օլտուզու աչիքեար տըր.

Մէրքէզ վէ ճէնուպի Ռուսիա չըմէնտրֆէրլէրի, ասաքիրին Մէվսամ օրօլտա, Օտէսատա, վէ Նիգօլայէֆտ մէրքէզլէնմէլէրինէ գօլայլըգ վէրմէքտէ տիրլէր. քի մէզքիւր մահէլլէրտէն տախի հէվան 48 սաաթ զարֆընտա պու ասաքէրլէր Պաթումա վէ Բօթիյէ նագլ օլունապիլիրլէր.

Պաթումտան վէ Բօթիտէն տէ Պագուեա գատար ուզանան տէմիր եօլու իքի կիւն սիւրմէզ օնտան էօթէյէ տախի, Նէֆսի վասաթի Ասիա եօլունուն պաշը օլան վէ Պահրը Հազէզին (Կասպից ծով) տիկէր Թարաֆընտա պուլունան Միխալօվքիյէ 24 սաաթ զարֆընտա վասլ օլունապիլմէքտէ տիր.

Պու միւհագաթ խաթթընին զայիֆ նօգթասը, տէնիզ սէվահիլի ճիհէթի տիր.

Պիր տօնանմա իլէ մէզքիւր սէվահիլ իւզէրինէ հիւճում օլունապիլիր, վէ պիր ֆիլօմուզուն հարէքէթիլէ պու խաթթը գաթիլէտիյիմիզտէ, Աֆղանիսթան իւզէրինէ վուգու պուլաճագ մուամէլաթը ասքէրիյէմիզէ պէօյիւք պիր մուավէնէթտէ պուլունմուշ օլաճագընը.

Հաթթա հիւճում մուամէլաթնա հիչ պիր հաճէթ կէօրմէքսիզին Ռուսիանընն Գարատէնիզ լիմանլարընը սրգը սըգրեա կէօզթէյէտիյիմիզտէ տախի, Ռուսլարը, պիւթիւն քէնտի միւհիմմաթլարընը օլ ուզուն վէ տօյաշրգը Վօլկա թարիգի իլէ կէօնտէրմէյէ մէճպուր գըլապիլիրիզ.

Վագա սահիհ տիր քի Ռուսլարընը, ճէնուպի Ռուսիատան, Գարատէնիզ վէ Պահրը Հազէզ արաեէրինէ պուլունան վէ պունուն լա տէնիզ հիւճումընտան գօրգուսու օլմահան գարանընը թա կէօպէյինէ վարան պիր շըմէնտրֆէրլէրի տէ վար տըր.

Ֆագաթ պու շըմէնտրֆէրին չիմտիքի հալտէ Աֆղանիսթանտա վուգու [պուլաճագ մուամէլաթը ասքէրիյէ իչիւն եա հիչ եա բէք ազ ֆայիտէսի օլապիլիր.

Զիւնքի մէզքիւր շըմէնտրֆէր, վլատիգավգասա գատար կիտիպ օրատա գալըր, վէ օնտան էօթէյէ, Բօթի-Պագու խաթթը իւզէրինէ պուլունան Թիֆլիս իլէ Վլատիգավգաս արա եէրինտէ, կէչիլմէզ Գավգաս տաղլարը պուլունմագտա տըր.

Պունտան պիր գաչ սէնէ մուգատտէմ Այստէֆանոս ահնամէոի իչիւն Ռուսիա իլէ մուհարէպէյէ թուԹուտուղումզտա նասըլ քի Գարատէնիզ լիմանլարը իւզէրինէ եիւբիւմմիզ էլզէմ օլաճագ իտի իսէ, չիմտի տախի թըպգը օնուն կիպի օլաճագ տըր.

Ֆագաթ օնտան պէրու, հալլեր չօգ տէյիշիմիզ տիրլէր.

Էվվէլ էմրտէ, Գարա տէնիզ վէ Զանագ գալէ պօղազլարընընն սահիպի օլան Թիւրքիա, օլ վագրԹ պիզիմ Թարաֆըմըզդա պուլունմագտա իքէն, չիմտի մէզքիւր պօղազլարտան կէչիպ տիւշմէնին իւզէրինէ վարմամըզդա միւսաատ իտիպ իհթիյէճէյի մալիւմ տէյիլ տիր.

Իքինճի չու սօն պիր գաչ սէնէլէր զարֆընտա, Ռուսիա տէվլէթինէն Գարատէնիզտէ պուլունան գուվվէթի պահրիյէսի, բէք չօգ արթմըշ տըր. վէ կէրէք հիւճումա վէ կէրէք մուհաֆազայա միւգթէտիր պիր հալտէ պուլունմագտա տըր.

Սօն Թիւրքիա վէ Ռուսիա մուհարէպէսինտէ, Թիւրքիա, քէնտի զըրհը տօնանմասը իլէ, Գարատէնիզէ սահիպ պուլունմագտա իտի.

Ռուսիա տէվլէթի, թէքբարէն մուհարէպէ վուգու պուլտուղունտա իչին հալինի թէպտիլ իթմիշ օլմագ իչիւն, օլ վագրԹտան պէրու պէօյիւք զայրէթլէ չալըշմագտա տըր.

Իհթիմալ տըր քի, չիմտիյէ տէկին օլ խուսուստա նէյէր իճրա օլմուշ վէ նէյէր իճրա օլունմագտա օլտուղու իւզէրինէ, գարիունումուզուն չօգլուգ մալիւմաթլարը պուլունմամագտա տըր.

Նիգօլայէֆ վէ Սէվասթօբօլ, Գարատէնիզտէ Ռուսիանընն իքի գրԹա պաշլըճա միւսթահքէմ պահրիյէ մէվգելլարը օլուպ, պունլարա գարշը հիչ պիր հիւճումխայր իհթիմզ տէյի ատտ օլունմագտա տըր.

Կէրէք Նիգօլայէֆտէ վէ կէրէք Սէվասթօբօլտա, պիրինճի սընրֆտան թէբանէյէր պուլունուպ, էլան տէսթէկսահ իւզէրինտէ, կէրէք սիլահ վէ կէրէք զըրհ հիհէթի իլէ, Ինկիլիզ տօնանմասընընն էն տէհշէթլի սէֆինէյէրինի տէ պատրըճագ նիյէթի իլէ իչ գըԹա, զըրհլարընա ինչա իտիլմէքտէ տիրլէր.

Պու զըրհլարա Թախսիս օլունան իսմէր տախի, Թէմարիխէ ատյիտ պաղը վուգու�թլար տէրխաթընը իհթիրիեօրլար.

Ֆիրինճիսինին իսմի, Իէնէյ Գարբէն տիր.

Մալիւմ տիր քի, Ռումէլի ճիհէթինտէն մէմալիքի Օսմանիյէ իւզէրինէ վուգու պուլան իլք Ռուսիա հուճումու, միւմալիյէհա Հիւքմտարընն կիւնիւնտէ զուհուրա կէլմիշ տիր.

Տիկէր իքիսինին իսմէրի տախ, Զէչմէ վէ Սինապ տըրլար.

Ռուսլարընն տէնիզ իւզէրինտէ Օսմանլըլարա զալէպէ իհթիքլէրի մահէլլէր տէ Զէչմէ վէ Սինապ իտիրլէր.

Ֆագաթ պու զըրհլըլարրն իւչինիւն տախի, հիչ տէյիլ իսէ իքի սէնէտէն էվվէլ եարըլըպ պիրմէլէրի իհթիմալտէն կէօրիւնմէպ.

Իտտի, չու սըրատա պիր մուհարէպէ վուգու պուլտուղունտա, պունլարը հիսապ թահթընա ալմագ հաճէթ տէյիլ տիր.

Հալ պու քի իւէրուտէ մէզքիւր սէֆինէլէրին, Գարատէնիզտէ Ռուսիայա զայէթ գուվվէթլի պիր մէվգը պախշ իտէճէքլէրի չունտան տա անլաշըլմալը տըրքի, պէհէրինին 364 ինկիլիզ աեաղը ուզունլուգլարը պուլունտուղու կիպի, 11.000էր պէկիր գուվվէթի իսթիմալ իտէպիլէճէք պիրէր չիֆթ տէ մաքինալարը պուլունաճագ տըր.

Պաթարիալար էթրաֆընտա պուլընան զըրհընը գալընղը 24ինկիլիզ բարմագը (պիր էնտազէ գատար) օլաճագ, վէ սիլահլարը տախի ալթընչար գրԹա 60ար թօնէլաթօլուգ, վէ օնար գրԹա տախի 25 սանթիմէթրօլուգ Գրիւպ թօրլարընտան իպարէթ պուլունաճագ տըր.

Կէրէք թօբլար, կէրէք չէլիքտէն զըրհլար, վէ կէրէք սայիր հէր պիր էտէվաթ, քեաֆֆէսի տախի, Ռուսիանընն քէնտի իչինտէ եարըլըեօր.

(Պոէքը եարը)

ՀԱԳԴԳԱԹԸ ՀԱԼ

Վ Է

Թ. Հոբէսբ ԿԱԶԷԹԱՍԸ

Մէզքիւր կազէթանընն կէչէն բէնճէնպիհ կիւնքի նիւսխէսինտէ պէր վէճհէը աթի օգունմուշ տըր.

«Կէօչէ օղլու սատտէթլու Ցակոբ էֆէնտի հազրէթլէրինին Ալլահվէրտիգատէ սատտէթլու Յովհաննէս էֆէնտի հազրէթլէրի իլէ օլան տավասընտան տօյայը նասըլ աճընաճագ պիր բախնէյէ ուղրատրընը ճուտա էրթէսի կիւնքի նիւսխէսմիզտէ եաղմըշտրգ. Միւշարէլէյհ հազրէթլէրինին տիկէր պիր բախնէլէրինի տախի մուսխարէն խապէր ալաբղըմըզդան, անը տախի պէր վճհէը աթի հիքեայէ էյլէրիզ.

«Ցակոբ էֆ. հազրէթլէրինին Պողոս էֆ. նամընտա պիր պիրատէրի վէ անրն տախի Մատմազէլ Տիրուհի իսմինտէ պիր գըզը օլուպ, Պողոս էֆ. պունտան իւչ սէնէ էվվէլ վէֆաթ իհթիմզ օլըզը հալտէ, քէրիմէլերի պունտան 6 այ էվվէլ Պահրիյէ նէզարէթը ճէլիլէսի թէրճէմանլարընտան Գալուստ էֆէնտիյէ թէէհհիւլ էյլէմիշ իտի.

«Պէս պէյլի մուամալէյհ Գալուստ էֆ. կէօչէ օղլու ֆամիլիասընընն զէնկինինկինէ թամաէն Տիրուհի հանըմ իլէ թէզէվվիճ իհթիմզ օլմալը տըր քի, գալընն բէտէրի միւթէվէֆա Պողոս էֆ.տէն ֆամիլիայա պիր շէյ գալմատըղընը վէ հաթթա ֆամիլիա խալգընընն ատէթա Ցակոբ էֆ. հազրէթլէրի թարաֆընտան իտիրէն իանէ իլէ թէայիւշ (կէչինմէ) էյլէտիկինի կէօրիւնճէ, կէօյա Պողոս էֆէնտի՝ Ցակոբ էֆէնտինին չէրիքի օլտըղընտան պահսլա, պիր չիրքէթ մուհասէպէսի տավասընա գըյամ իթմիշ, վէհալ պու-քի քէնտի էպա վէ էճատատ Հինտլի պուլունտըղընտան թուԹտըրարագ, քէնտիսի տէ ինկիլիզ թէպտիլէթինտէ օլտըղընը տէրմէյան իլէ, թալէպ էյլէպ էյլէտիկի մուհասէպէնին պիրինճի մահքէմէի թիճարէթտէ բուլէթ օլընմասը իտտասընա գըյամ էյլէմիշ.

«Ցակոբ էֆէնտի հազրէթլէրի. տահա պիրատէրի իլէ պիր չիրքէթի վա՞ր մը տըր եօ՞ղ մը տըր պունը պէյանէ կիրիշմզտէն էվվէլ, պու քէրրէ չու տավանընն զիքր օլունան պիրինճի մահքէմէի թիճարէթտէ բուլէթի՝ մահքէմէնին սէլահիյէթի տահրէսինտէ օլուպ օյմատըղընն ֆատղընա կիրիշէրէք, էկէրչի գավանինին վէ նիկամաթը մէվճուտ ահքեատինճա տախիլտէ պիր գումբանեանընն միւթէատտիտ հիսէտտարլարընտան եալընըզ պիրիսի Ղամանը օլա պիլէ երինէ օ գումբանեաա Օսմանը գումբանեասը նացարը իլէ պագըլարագ, ումուրընին ֆայրը միխթէլիթ մահքէմէի թիճարէթտէ վէ եա հուզուգտա բուլէթի լազըմ կէլմէքտէ վէ կէօչէօղու գումբանեասը իսէ սըրֆ պիր Օսմանը գումբանեասը օլուպ, հաթթա Տիրուհի հանըմն Գալուստ էֆ. իլէ իպտիֆաճընտան Զ պուլուգ սէնէ էվվէլ վէֆաթ իտէն Պողոս էֆէնտի տախի թապիիրէթը Օսմանիյէ ալթընտա օլարագ վէֆաթ էյլէտիկի՝ մուհագագաթտան պուլունմագտա օլմասը իլէ, եալընըզ 6 այտան պէրու գօճասընին թապիիրէթինէ կիրմիշ օլան Տիրուհի հանըճն Ինկիլիզլիկի՝ պու իչի թիճարէթ մահքէմէսինէ հէվալէ իթտիրմէկէ քեաֆի օլամայաճաղը՝ Ցակոբ էֆէնտի հազրէթլէրի իլէ վէքիլլէրի ճանիպինտէն տէրմէյան ալունմուշ, վէ հաթթա Պապը Ալի հուգուգ միւշավիրլէրի տախի պու եօլտա պիր պէյաննամէ վերմիշ իսէլէր տէ, մուխթէլիթ մահքէմէի թիճարէթ՝ պունլարընն պիրիսինէ հէվալէի սէմը իթիպար իթմէյէրէք, մութլագա իչէ պագմագ՝ սէլահիյէթի տարէսինտէ օլտըղը իտտամընտա իսրար էյլէմէքտէ իմիշ.

«Կէօչէ օղուլլարը էպաէնճէտ Օսմանը օղլու Օսմանը օլտըղլարը հալտէ, չիմտի մէզքիւր մահքէմէնին իսրարը իւզէրինէ ատէթա պիր ինկիլիզ գումբանեասը իմիշ կիպի թէլագը օլունարագ, օնա կէօրէ մուամէլէ իտիմէպի գավանինը սալթանաթը Սէնիյէյ մուղայիր վէ մունաֆի օլաճաղընը տէրմէյան իլէ պէրպէր, պունա տահր ալաճաղընը մա.

(40)

ԳԸՋԸԼ ՍԻՀՐՊԱՂ

ՄԻԽԹԷՐՃԻՄԻ ԱՆՏՈՆ ԱԼԻՔ

«Քէք նատիր օլսրագ, պաղէն ֆէքտայը տիւշինմէյէ տուրտուղըմ սըրատա, նամ ու լէօհրէթիմին պիր սէրվէթը հէսսիմ գըյմէթ վէ մուգապիլինտէ օլտուղընը, վէ վարիյէթիմ քեամիլէն պիթէճէք տախի օլսա, գրալ սիզի սէվմէքտէ օլտուղը ճիհէթլէ, պէնիմ իչիւն սարայտա պիր մէմուրիյէթը միւհիմմէ իսթիհսալինէ մուվաֆֆաղ օլապիլէճէյինիզի, վէ զէնկին պիր գըզ իլէ ագը իպտիվաճ իտիպ, պօչանընը օլան սանաղլարը թէքբար տօլտուրապիլէճէյիմի վէ ֆամիլիամըն արմասընը էգ սէրի նէվ եալընըզլայապիլէճէյիմի խաթրընա կէթիրէրէք միւթէսէլի օլուբ իտիմ։ Պու սուրէթլէ տիվանէ կիպի կէչիրանիյիմ էօմրիւն գարղաշալըղը սըրասընտա բէք չօգ տօսթլարըմ վար իտի։ Եալընըզ պիր քիմսէյէ տիւշմէն նազարըյլա պագար իտիմ։ Պու քիմսէ իսէ, սօնրատան զէնկինլէնմիշ օլան մէչհուր Եահուտի Տավիտ Հէրարընն եէկէնի վէ էսնաֆ սընֆընտան պիր ֆամիլեանընն օլլու օլուպ, մէկհէպը Մուսէվիսինի թէրբ իթմիշ օլտուղը հալտէ, իսմինի տէյիշտիրմէյիպ Սամուէլ նասմընը թաշրմագտա օլան պիր տէլիգանլը իտի։ Բէնտիսի զաթէն զայէթ զէնկին օլտուղտան պաշգա, ամուճասը Տավիտ պիլա վարիս օլտուղընտան, անրն տա վարիսաթընը տիլէսկի կիպի սարֆ էյլէտիկի ճիհէթլէ, սասլէթ էվրագընը կէօսթէրմէյէ լիւզում օլմագսըզընն կիսիլէպիլէն մահալլէրտէ, էանի գումարխանէլէր իլէ սէֆահաթխանէլէրտէ տտէթա սըրդատէկեան կիպի սարֆ վէ իսթիհլաքը աղէ վէ իպրազը ազամլթ իտէկէլմէքտէ օլտուղը միսիլլա, հէր չէյտէ պանա բէզապէթ իթմէք սէվտասընտա պուլունտրընը պիլտիյիմտէն, անա թէքբէվիւգ իթմէք ղայրէթինտէն ֆարիզ օլամամագտա իտիմ։ Օյունտա ալէսսէվիյէ թալիսիզ իքէն, Սամուէլ Հէրար՝ գարլըմա կէչիկ աղէ գօր գօմագ, գըսմէթիմ տէօնիւպ, գաղանմաղա պաշար իտիմ։

Աչգ ու մուհապէթ մէսէլէլերինտէ տախի այնը պէօյլէ օլուպ, Սամուէլ պիր գարը իլէ իւլթիթէ պաշատրը անտէ, սէն կէօրիւնիր կէօրիւնմէզ, կէրի չէքիլմէյէ մէհպուր օլուր իտի։ Ինչէ պու Սամուէլ տէտիյիմ՝ այշագ թապիպէթլի, զարապգեար վէ քիպիր պիր տէլիգանլը օլտուղընտան, պէօյլէ ուֆագ թէֆեք տարպէլէրին հէր պիրի՝ պըչագ տարպէսի գատար Սամուէլէ թէէսիր իթմէքլէ չու հալլերի ասլա ուհեմմայըպ, տահմա պէնիմ իլէ մուարագա իթմէք արզուսըյլա սիզան իտի իսէ տէ, հագդընտա միսթէհզիյա. նէ գուլլանտըղըմ հիւանիւ թէտպիր վէ մուամէլէ սայէսինտէ պէն մուարազայա ասլա սէպէպպէթ վերմէմէքտէ իտիմ։ Հէր չէյտէն զիյատ, նազարը ալէմտէ ըէգիլ օլմագլըղը թէրվիճ իթմէյիպ, վէ պէնիմ կիպի պիր ասըլզատէնին քէնտի կիպի միլեօնլար սահիպի վէ ֆագաթ մամէլէճիլք սայէսինտէ չիշմիշ գապարմըշ օլան էանաֆ պիր քիմսէ իլէ մէյտանը միւնագաչայա չըգմագտա թէնեզզիլ իտիպ իթմէյէճէյինի պիլէմէտիյինէն, տիչինի սրգար միւրիթ իտէր իտի իսէ տէ, զէհիրլի եըլանլար կիպի զապագ վէ զարարընը իչէրիսինէ ագըթտրզճա ագըթմագտա վէ ֆըրսաթը միւնասէպէյէ ալէքլէմէքտէ իտի։ Մէկէրչի արատրը ֆըրսաթը էլէ կէչիրիպ, վէ մէյտան պուլուպ զարագ ու նէֆսանկէթինի ազ միւտտէթ զարֆընտա մէզգրի իճրայէ գօյամագմըզ։

17

Սէն-Մէքսան սէօգիւնէ տէվամ իլէ.

—Շեօյլէ քի, պունտան թագրիպէն տէօրթ այ մուգատտէմ, պիր կէճէ սապահրն սաաթ իչիւ բատտէլէրինտէ, Սէնթ-Օնօրէ օգաղընտա հէր ագշամ կիթմէքտէ օլտուղըմ պիր գումարխանէյտէն չըգմագտա իտիմ։ Օ կէճէ իպթիտատտ չօգ բարա զայպ իթմիշ իտիմ. մուախխարէն պըրագըպ չըգաճագըմ սըրատա, Սամուէլ Հէրար կէլիպ, պանա գարշը օյնամագա պաշլատը։ Զարարըմը չըգարտրգտան օնրա, ճէպլէրիմ Սամուէլին ճէպլէրինէն չըգմագտա օլան ալթունլար իլէ չիշմէյէ պաշլատը. խիւլասան քէլամ, օ ագշամ թագրիպէն ելրմի պէշ պին լիրա գատար գազանընըմ։ Ուշաղըմ իլէ օգաղա այաղրմը աթար աթմագ, Սամուէլ Հէրարընն արգամտան կէլմէքտէ օլտուղընը կէօրտիւմ. բէֆթէ բէֆթէ եանրմա եագլաշրգտա, քէմալը նէզաքէթլէ —պու տէրեճէ սիզին ագչէնիզի գազանմըշ օլտուղմտան տօյայը միւթէէսսիֆ օլտուղմա էվին օլունը. լաքին գապահաթ պէնտէ տէյիլ։

Պու նէ՞ մէրագ տըր սէնին մէրագըն քի, տահմա պանա գարշը օյնայօրսըն. իքիմիգին թալիի եէքթիկէրինէ մուգապէլէ իթտիյի սըրատա, տահմա պէնիմ թալիիմին զալէպէ իթմէքտէ օլտուղընը ֆարգ իթմէյի տէյի՞, մի սին—տէտիյիմտէ, Սամուէլ՝ պիր թարպը պիէտպանէ իլէ ճէվապէն—զալէպ իտէն թալիին մի տիր, եօքսա հիւնէր վէ մարիֆէթի՞ն մի տիր, տէտի։ Շու սէօզիւն ալթընտա պիր հագարէթ օլտուղընը պիրտէն պիրէ ֆէհմ իտէմիտիմ. ինտան պագէն էօյլէ մէմուլին զայրը վէ միւնասէպէթսիզ սէօզլեր իչտիր քի, պիր իքինճի տէֆա տահա սէօյլէնմէտիքէճէ էյլիճէ անլաշըլմամագ։ Իհթիյաթքեարանէ տավրանընը, միւրատը նէ տէմէք օլտուղընը սէօյլէմէսինի ըէճա իթտիյիմտէ, տահա զիյատէ միւնասէպէթսիզ պիր թավր իլէ ճէվապէն—նէ՞ լազըմ, սէն բէք ալա նէ տէմէք իսթէտիյիմի անլատը. մամֆիճի էկեր անլամագ իսթէր իսէն, օնա տա հազրրըմ։ Թալի իչիւն քէօր տըր տէրլէր. լաքին սէն հիւնէրին սայէսինտէ թալիին կէօզլէրինի աչմագա մուվաֆֆաղ օլապիլտին. պունտան պէօյլէ թալիինէ կիւվենէպիլիրսին. գըվրագ բարմագլարըն իլէ օյուն քեաղըլարընը տիլէտիյին կիպի չէվիրիյօրսը. խիւլասան քէլամ, սէն պէնիմ բարամը գազանտըն տէյէմէմ, չալտըն վէսսէյամ. չիմտի անլատը՞ն մը նէ տէմէք իսթէտիյիմի։—Սամուէլ սէօզիւնիւ պիթիրիր պիթիրմէզ, գալթընա միւգթէտիր օլամատըղըմ պիր հիտտէթը ազիմէյէ տիւշիւպ, հէման իւզէրինէ սըչրատրմ վէ իքի եանազընա իքի թօգաթ չարբրմի Գըլըճընը սըյրրըպ կէրի չէքիլտի, վէ հըրս ու զաղապընը աչըզա ուրարագ —նիհայէթ սէնի էօլտիւրէպիլէճէյիմ—տէյիպ, վէ միւտաֆատ իթմէյէ վագթ վերմէյիպ, չու ալշագ հէրիֆ հէման վահչիյանէ իւզէրիմէ հիւճում իթտի։ Սինէմէ տօղրու ուզաթմըշ օլտուղը գըլըճընն ուճու ալթուն քեսսինէ իսապէթ իթմէսէ իտի իչիմ պիթմիշ իտի։ Տէրհալ գըլըճըմը սըյրրըպ, պէն տէ Սամուէլին իւզէրինէ աթըլտրագ։—սէն հէր կէօնա մէզելլէթէ միսթահագ ալշագ պիր խապիս օլտուղընը էվվէլա նամէրտճէ պանա հագարէթ իտէրէք, վէ սանիէն պէնիմ վիճուտրմը մէյտանտան գալտրրմագա ուզրաշարագ, իքի տէֆա իսապէթ էյլէտին. հէր նէ գատար սէնին կիպի պիր ատի քիմսէյի քէնտիմէ բագիպ թանրմագ, շան ու թիխլարընը իվլալ իտէր իսէ տէ, ենեէ սէնին իլէ տէօյիւշմէյէ թէնէզզիւլ, վէ եարընա պուլուշմամըզը թէքլիֆ իտէրիմ։

լիւմաթը սաիբէյի տախի բէյաէր-բէյ եաղաճաղրմբղը վատ էյլէրիզ։

Թերճեմանը Էֆէնտի

Բէֆիդիմիզ՝ իլէրուտէ ալաճաղը մալիւմաթը եաղմագտա օլսունպիզ չիմտիլիք չու գատարընը պէյանէ միւսարաաթ իտէրիզ քի, Հ-էյէ-ն կաղէթասը՝ պալատէքի ֆբզբրայը եաղարգտա, եանլըշ մալիւմաթ ալմըշ վէ պիլմէյէրէք հագբգաթտան պիւսպիւթիւն եէրագլանմըշ տբր։

Մէսելէյի իլգահ իտէլիմ.

1. Ալէմը Թիճարէթտէ բանէ-տար վէ միւթէզարբուր օլմագ՝ ի-քի նէվի օլուպ, պիրինճի նէվի՝ պիր թագըմ չարբրգ վէ ուսուլը թիճարէթէ մուղայիր մուամէլա-թը թիւճճարիյէյէ կիրիչէրէք, պիթթապ զարարտիտէ վէ բան-նէտար օլմագ, վէ իքինճի նէվի տախի չու եա պու սէպէպլէ բա-բասընը վէ վարիյէթինի չունա պունա գաբտբրբպ, մուախէրէն թահսիլ իտէմէյէրէք, բարալարը-նը ղայպ իթտիքտէ, տիկերլերի եիւղիւնտէն միւթէզարբուր վէ բանէտար օլմագ տբր։

Շիմտի բէֆիդիմիզ Թ. Հ-էյէ-նա պէյան իտէրիզ քի, կէօչէ զատէ Ցակոբ էֆէնտի հաղրէթլերինին բանէտար օլմասընա տիկերլե-րի թարաֆընտան սէպէպիյէթ վերիլմէյիպ, պիլաքիս միւշարէ-էյէ Ցակոբ էֆէնտի հաղրէթլերի՝ պագը իչլերինին չարբրգ կիթմէ-սինտէն տօլայը բանէտար օլ-մուշ, վէ պու եիւղտէն իհ-թիմալ տիկէր պագը քիմսէլէր տախի միւթէզարբուր օլմուշբը։

Ղունլարտան պիրի՝ բէֆիդիմի-զին պէյան էյլէտիկի Ալահվեր-տիզատէ Ցովհաննէս էֆ. հաղ-բէթլերի օլուպ, ֆիլվագը միւշա-ռեւեյհ Ցովհաննէս էֆէնտի՝ ասֆ-հապը սէրվէթտէն օլտուղու ի-չին Ցակոբ էֆ. հաղրէթլերին-տէն մաթլուպը օլան 40000-գբրգ պին լիրաի Օսմանի թէմամէն դայպ իթսէ պիլէ, սայէի ֆէյզ-վայէի հաղրէթը բատիշահիտէ բանէտար վէ միւթէզարբուր օլ-մուշ սայրլմագ. լաքին պու դայ-պըն միւշարէլէյհ Ցովհաննէս էֆ. հաղրէթլերինի միւթէէսսիւբ վէ միւնքէսիր իւլ գալպ էյլեյէճէյի տէ չիւբհէսիպ տիր. չիւնքի եա-գընէն պլաբղբվբղ մալիւմաթա կէօրե, Ալահվերտիզատէ՝ Գալա-թա սարբաֆլարընտան պիրի իլէ ագտը մուգավէլէ իտիւպ, 30000-օթուզ պին լիրալրգ պիր մէպլա-ղը մէրգում սարբաֆա իգրաղ էյ-լէմէք իւզրէ իքէն, Ցակոբ էֆ. պիր թագըմ բէհինլէրլէ պէրա-պէր օ անտէ Ալահվերտիզատէ-նին օտասընա կիտերէք, օ կիւ-նիւ քէնտիսինէ 30000 լիրա գա-տար պիր մէպլաղ իգրաղ էյլէմէ-սինի պիթթէքլիֆ, իչպու իս-թիդրաղը էսպապը մուճիպէսինի տախի մէրմէյան էյլեյուպ բէճա էյլէտիկինտէ, Ցովհաննէս էֆէնտի հաղրէթլերի մուամիլէյհ սար-բաֆ իլէ գարարլաչտրմբղ օլ-օլտրղը ֆայիզ սէնէվիտէն 100տէ 2 տէ սգօնթօ իտէրէք, 30 պին լիրայը Ցակոբ էֆէնտի հաղ-բէթլերինէ իթա իտէր։ Ալահ-վերտիզատէ Ցովհաննէս էֆէնտի՝ իչպու մուամէլէի սէխավէթքեա-բանէլի մահկա էօթէտէն պէրու մապէյնլերինտէ ճէրբյան իտէն սրտգ ու մուհապէթ վէ խալի-սէթէ պիր մէէսէր վէ տէլիրը ֆիիլի օլմագ իւզրէ իհրա իթմիշ տիր։

Շիմտի սօրարբզ բէֆիդիմիզ Թ. Հ-էյէ-նա քի, ագչէսինին Թահ-պիլ ու իսթիֆասը իչիւն Ցովհան-նէս էֆէնտի հաղրէթլերի՝ սէնէ-լերճէ մահքէմէլերի տօլաչբր, պի-տայէթտէն իսթինաֆա, իսթի-նաֆտան թէմեիզ, թէմիզտէն եինէ իսթինաֆա կէլիր, վէ պալա-տէ թարիֆ իթտիկիմիզ սուրէթ-տէ սուհուլէթլէ իպրաղ իթմիշ օլտրղը մէպլաղը ալմագ իչիւն պիր թագըմ սբգընթբլարա տիւ-չար օլտրգտան մատտա, պիթ-թապ ճէսիմ ճէսիմ մահքէմէ խարճլարը վերճճէք օլուր իսէ, միւթէէսսիր վէ միւնքէսիրիւլ գալպ օլո՞ւր մը օլմագ մը՞, եա-խոտ Թ. Հ-էյէ-ն Թապիրինճէ Ալահվերտիզատէ մի՞ բանէտար օլմուշ ատտ օլընը, եօգտա կէօ-չէգատէ մի՞։

2. Պու գատարը Ալահվերտի-զատէ Ցովհաննէս էֆէնտի հաղ-բէթլերի իշիւն։ Կէլելիմ շիմտի Ցակոբ էֆէնտի հաղրէթլերինին պիրատէրի միւթէվէֆա Պողոս էֆէնտինին ֆամիլեասը հագգընտա բէֆիդիմիզ Թ. Հ-էյէ-ն պիլմէյէրէք իթմիշ օլտրղը հա-գարէթ ու ազմիյաթա։

Կէօրիւնիւր քի, Հ-էյէ-ն կա-զէթասընն մուհարրիրի՝ Պողոս էֆ.-նին ֆամիլեասընը թանըմագ չէրէֆի իլէ ասլա միւշերրէֆ տե-միլ տիր. չիւնքի պիր մուհարրիր՝ կէօչէ օղլու Պողոս էֆէնին ֆա-միլեասը կէօչէ օղլու Ցակոբ էֆ.-նին իանէսի իլէ թէայիւշ իտիյօր (կէչինիյօր) տէյու ալէմը մաթ-պուաթտա իլանէ ճիւրաթ իտէր իսէ, օ մուհարրիր՝ գալէմճէ հու-տուտը թէճավուզ իթմիշ սայ-լըը։ Զանընմըզճա պու ֆամիլ-եանընն սէնէվի 2—3000 լիրա մէ-սարիֆի օլուր. իմտի բանէտար օլմուշ օլան կէօչէգատէ Ցակոբ էֆ. տէ նա՞սըլ օլուր տա սէնէվի 2—3000 լիրա իանէ վէրճճէք գուտրէթ պուլունը. էկէր միւ-շարէլէյհ հաղրէթլերինին պու մրգտար պիր իանէ իթասընա գուտրէթի վար իսէ, տիմէք օ-լուր քի Հ-էյէ-ն եաղտրը պի-էասս տբր վէ Ցակոբ էֆ. ասլա բանէտար օլմամշ տբր։

Պու ազմիյաթ՝ ալէմը մաթպու-աթտա Պողոս էֆէնին ֆամիլեասը ալէյհինտէ գատտի պիր հագ-բէթ տիր։

Կէօչէ զատէ Ցակոբ էֆէնտի հաղրէթլերինին մութթասբի օլ-տրղա նէ՞գադբէթ՝ միւսէլլէմը ալէմ-եան օլտրղընտան, պիրատէրի միւ-թէվէֆա Պողոս էֆէնտինին խօտ պէ խօտ դազանմշ օլտրղը սէր-վէթ մէյտանտա տուրուպ տու-բուր իքէն, մէրհումը մուամիլէյհ իլէ ֆամիլեասը հագգընտա մաթ-պուաթ վասթթասը իլէ իճրա օ-լունմուշ օլան իշպու հագարէթ իպրաղերինէ իսթիյարը սիւքիթ իթմէյիպ, հէր հալտէ բէտտ ու ճէրհ իտէճէկի պէտիհի վէ աշի-քեար տբր։ Զինքի, կէօչէեան Գրիգորիկ էֆէնտի Հ-էյէ-ն կա-զէթասընա եարբն գալգար պիր մէքթուպ եազար վէ տէյէպիլիր քի,

«Էյ Հ-էյէ-ն կաղէթասը, սիզ եազմըշսընըզ քի, Ցակոբ էֆէնտի հաղրէթլերի, պիրատէրի Պողոս էֆէնտինին ֆամիլեասընա նաֆա-գա վէ իանէ վէրիյօր, լաքին պու հավատիս՝ մուամիլէյհ ֆամիլեա իչիւն սբրթ պիր հագարէթ տիր. օ ֆամիլեանընն քէնտույէ մախսուս սէրվէթի օլուպ ասլա իանէյէ միւհթաճ տէյիլ տիր։ Էկէր միւ-շարէլէյհ Ցակոբ էֆէնտի հաղ-բէթլերի իանէ իթմէք իսթէր ի-սէ, բէճա իտէրիմ, մէզքիւր իա-նէյի պէնտէնիզէ իթա էյլէսին, զիրա, կէօրէ-նէն ուչ էլ-վէ-ղ էրբէ-ղէ ֆէէվասընճա, հէր ճիհէթլէ իանէյէ միւհթաճբմ, վէ խուսու-սի իլէ սայէի ատալէթվայէի հաղ-բէթը Բատիշահիտէ էլտէ էյլէմիշ օլտրղը 10000 լիրալրգ պիր իլա-մընն խարճընը պէր մուճիպը գա-նուն իթա իտիպ տէ մէզքիւր իլամընն իճրասընա մուվաֆֆագ օլամայօրբմ. Պիլի՞միսինիզ, եա՛ Հ-էյէ-ն մուհարրիրի, պէն Գրի-գոր կէօչէեան քի՞մ իմ. Պէնտէ-նիզ, տէվլէթ ու վաթանա խըտ-մէթ իթմիշ օլան, վէ քէնտի տի-բայէթ, քէմալէթ վէ ֆազիլէթի իլէ հէր միլլէթ էֆրատընընն բիա-յէթինի գազանմըշ պուլընան վէ ԿԷՕԶԷԵԱՆ ֆամիլեասընընն սէր-վէթ ու սամանը թէմէլինի թարհ ու վազ էյլէմիշ օլան կէօչէ-ոէ Գ-ՐԻԳՈՐԻԿ իմ։ Շիմտիլիք պու գատար։»

Մուամիլէյհ Գրիգորիկ էֆէնտի պէօյլէ պիր վարագա եազաճագ օլուր իսէ, պու խուսուս՝ ալէմին պիլտիկի պիր սահիհլիք օլտրղը-տան, Հ-էյէ-ն՝ պու հալտէ Ցա-կոբ էֆ. հաղրէթլերինին մահ-ճուպիյէթինէ սէպէպ օլաճագ տբր։

3. Միւթէվէֆա Պողոս էֆ.-նին տամատը Մ. Հանրի Գալլօսա գար-չը Հ-էյէ-ն իթտիկի տիկէր պիր հագարէթ տախի պէր վէճճը ա-թի պէյան օլունը։

Շէօյլէ քի, կէօյա մուամիլէյհ Մ. Հանրի՝ Պողոս էֆ.-նին քէրի-մէի միւհթէրէմէսի Մատամագէլ Տիրուհի իլէ բարայա թամաէն ագտը իզտիվաճ իթմիշ օլուպ, մուախխէրէն դայիմ բէտտերի միւ-թէվէֆա Պողոս էֆ.-տէն ֆամիլ-եայա պիր չէյ գալմատըղընը կէօ-ռիւնճէ, գայիմ բէտտերի իլէ Ցա-կոբ էֆ. պէյնինտէ պիր չէրիքլիք տավասը չըգարմըշ վէ հագգըմը-ղ եէրէ տավայա գբյամ էյլէմիշ իմիշ։

Մ. Հանրի Գալլօսը միւտաֆա-իչիւն տէյիլ, իլա պիր կաղէթատա պահս օլընան պիր մէսէլէյէ տաբը տիկէր պիր կաղէթանընն պէյանը բէյ էյլէմէկէ հագգը օլտրղընա պինաէն վէ Հ-էյէ-ն պու եազտը-ղընա իթիրազէն սիւվալ իտէրիզ քի, մուամիլէյհ Մ. Հանրի՝ տէվ-լէթը Ալիյէի Օսմանիյէնին Պահ-բիյէ նէզարէթը ճէլիլէսինտէ թէրճէմանլըգ մէմուրիյէթինին իճրասը իլէ միւֆթէխիր վէ պու-սայէտ իսթիգպալի թէէմին օ-լընմբզ պիր մատրուֆ ֆամիլեա էվլատը օլուպ տա, թէէհհիլ էյլէմէք իսթէտիկինտէ, կէօչէ-օղլու խանէտանը կիպի մէչհուր պիր ֆամիլեա տիւխթէրինէ նա-յիլ օլմաղը արզու իտէն վէ քէն-տի մալիւմաթ, տիրայէթ վէ նէ-զաքէթինէ պինաէն իչպու ար-զուսընա պիհագգընն նայիլ օլուր իսէ, ճաճապա բարայա թամաէն մի՞ պու թէչէպպիւտէ պուլուն-մուշ օլուր, վէ կէօչէ օղլու Պո-ղոս էֆէնտինին ֆամիլեասը տէրունինէ տուխուլ իթտիքտէն սօնրա, զէվճէսինին բէտտէր մի-բասընը պա էմրը իլահի տավա իտէր իսէ, Հ-էյէ-ն գավլինճէ աճ տավաճընը՞գ մը իթմիշ օլուր։ Հիչ շիպպհէմիզ եօգ տբր քի, բէ-ֆիդիմիզ՝ Մ. Հանրի Գալլօս ա-լէյհինտէ իսթիմալ էյլէտիկի լի-սանընն հագգըմբղընը թէսլիմ վէ իթիրաֆ իտէճէք տիր։

4. Ալահվերտիզատէ Ցովհան-նէս էֆէնտի իլէ Մ. Հանրի Գալ-լօսընն կէօչէգատէ Ցակոբ էֆէնտի ալէյհինտէ իգամէ իթմիշ օլտրգ-լարը տավալարտան տօլայը Հ-էյէ-ն մահքէմէլերէ խիթապէն պէյան իթմիշ օլտուղը իթիրազա պիղ ճէվապ վերմէքտէն միճա-նէպէթ իտէրիզ, չիւնքի մահքէ-մէնին գարարը գարար օլուպ պունա խարիճտէն քիմսէնին ի-թիրազ իթմէյէ հագգը օլմատըղը կիպի, Թ. Հ-էյէ-ն տախի պու եօլտա պիր իթիրազա հագգ ու սէլահիյէթի օլմատըղընտան, իչթէ պիզ տէ մէզքիւր կաղէթանընն օ իթիրազընա էհէմմիյէթ վերմէք փսթէմէյիզ։

Խաթմը քէլամ էյլէմէզտէն էվ-վէլ չունու տախի պէյան իտէրիզ քի, կէօչէզատէ սաատէթլու Ցա-կոբ էֆէնտի հաղրէթլերինին ու-մուրը թիճարէթտէն քէֆֆը եէտ էյլէմէսինէ պիզ՝ բէֆիդիմիզ Թ. Հ-էյէ-ոտան պիր գաչ գաթ զի-յատէ թէէսսիֆ իտէնլէրտէնիզ. չիւնքի, էվլատը վաթան օլան միւշարէլէյհ հաղրէթլերինին պուն-տան 10—13 սէնէ էվվէլ սէրվէթ-ճէ հայիզ օլարը մէրթէպէի ու-լա՝ միլք ու տէվլէթէ պիր չէրէֆ օլտրղը կիպի, քէնտի վաքթա-լարը իլէ տէ (միւպալաղա օլմա-սը) 70-80 ֆամիլեա քէմալը իս-թիրահաթլա թէայիւշ իտէրլէր իսի։ Պունտան մատտա Ցակոբ էֆէնտի հաղրէթլերի՝ միլլէթ ու մէզհէպ ֆարդ իթմէքսիզին, քի-սէի սէխավէթինի հէր միլլէթ ֆուգարասընա քիւչատ էյլէմիշ պիր զաթ տբր։ Լաքին չիմտի ու-մուրը թիճարէթտէն քէֆֆը եէտ էյլէմիշ օլտրղը իչիւն պագը խու-սուսաթը թէսմիյէսի ղընընն-տա միւչքիլաթ զուհուր էյլէտի-կինտէ, վէ քէնտիսինին պիր տի-կերինտէն մաթլուպաթը օլապի-լիր օլտրղը կիպի, տիկէր զէվա-թընն տախի միւշարէլէյհ հաղ-բէթլերինտէն ալաճագտրը օ-լուպ, պու ալաճագ՝ թալէպ օ-լունտրգտա, վէ պու պապտէ ա-լէմը մաթպուաթտա, էսասը մատտէյտէն մալիւմաթը թամմէ օլմագտըղընն շունա գար-չը պիր թագըմ էսասըղ չէյլէր եաղլտրղը կէօրիւտրբ-տէ, պիթթապ էսասը մատտէյէ ակեաշ օլան տիկէր պիր կաղէ-թանը՝ իչին հագգանիյէթինի մէյտանա չըգարմաղ քէնտի քէնտինի մէճաղուր կէօրիւր։

Բէֆիդիմիզ Թ. Հ-էյէ-ն զանն իթմէսինի քի, պիզ՝ պու ճէվապը շու եա պու զաթտան եախօտ շու եա պու թարաֆտան թէչվիդ օ-լունարագ եազմըշըղ տբր։ Խայր, ալա։ Պու պէնտին մուհարրիրի՝ 38 կիւնտէն պէրու միւթէլա օլ-տրղը գբզբլ խասթալրդ սէպէ-պիյէ էվինէ չէքիլիպ, խասթա-լրղընն ճինսինտէն տօլայը քիմսէ իլէ իկթիլաթ վէ միւլագաթ իթ-մէմէք պէտտպանթրղընա մէպնի, գարանթինտէ պուլունարագ ազ-չամտան ագչամա քէնտիսինէ կէօնտերիլէն կաղէթպարը կէօղ-տէն կէչիրմէքլէ մէչղուլ օլուպ, Հ-էյէ-ոէն պայատէ մուհարրէր պէնտինտէ թէարրուղը նահագգը կէօրտիկինտէ, էսասը մատտէյէ եագընէն ակեահ օլտրղը իչիւն տօղրուլրղը մէյտանա չըգարմագ իւզրէ քէնտի իսթիյարը իլէ իչ-պու ճէվապը թահրիր ու նէչր իթմիշ տիր։

ՐՈՒՍԻԱՏԱ ԷՐՄԷՆԻ ՄԷԹԷՈՂԷՐԻՄԻԶԻՆ ԳԱԲԱՏԸԼՄԱՍԸ

(Տէ-Նէ՝ Դ-ԷԷ-ԷԷ-ն ոէ-մ վէ Էէ-մ)

Այժմ գրել պէտք է, որ կա-ռոդանայ նկարագրել այն աղե-խարշ տեսարանը, որ նոյն բոպէ-ին տեղի է ունենում այդ տեղ։ Կարծես երկնային մի հարուած յանկարծակի ճայթում է ամբողջ Դպրոցի վերայ։ Բոլոր աշակեր-տուհիներ, ի տես ահարկու ժանդարմների, սարսափահար ա-ղաղակում են. հեկեկանաց և հե-ծութեան ձայներ մի դասարանից թռչում են միւսը. լաց և գոռոց բռնում է ամբողջ դպրոցը. վար-ժուհիները մարմնքելով գրգում են իրենց ոտքերին փաթաթուող և աղեկտուր ձայնով բառաչող սանուհիներին. վարժապետներ էլ չեն կարողանում դիմանալ ա-ղեխորով տեսարանին և փղձկում են յարատաուս. ամբողջ Գայիան-եան դպրոցը լալիս է։

Այս տեսարանը որ բոլոր ապա-ռաժ սրտերը ի դուք կշարժէր, չէ ամոքում ոստիկանապետի սիր-տը. նա հրամայում է իսկոյն և եթ արտաքսել աշակերտուհիներն և փակել դպրոցը։ Ի՞նչ կարող են անել մի քանի տկար վարժապետ-ներ զինուած բռնութեան դէմ, նրանք հնազանդվում են. բայց քնքոյշ աշակերտուհիներ և վար-ժուհիների ոտքերը չեն հնազանդ-վում, նրանցից շատերը ուշաթափ ընկնում են, շատերը յատակի վերայ թաւալելով «մենք այստեղ են-ք ուզում մեռնիլ, սա թողէ՛ք լինի մեր գերեզմանը» աղաղա-կում են։

Ցուզանչեան ալեզարդ քահա-նան, որ այդ դպրոցի հիմնարկ-ութենէն ի վեր կառավարչի պաշտօն է վարել նրա մէջ և իւր բոլոր խանդն ու գորովը թափել է այդ տեղ, տեսնելով իւր փայ-փայած դպրոցի օրհասը, զգայա-զուրկ թուլանում է աւագ վար-ժուհիների գրկում և «էլ ինչո՞ւ համար ապրիլ որդեակներս...» չչնչալով՝ թաւալում է յատակի վերայ...

Մենք էլ աւելի չենք խօսում, որովհետեւ բառեր չենք գտնում մեր տեսածն ու լսածը արտայայ-տելու համար, զգայուն սրտերուն է մնում միայն մեր քիչ խօսքերն չատը հասկանալու։

Մի քանի ամրասիրտ վարժա-պետաց շնորհիւ վերջապէս բժիշկ-ներ են հրաւիրվում, դրացիք և դրացուհիք թափվում են դպրոց և սոցա բոլորի օգնութեամբ հա-գիւ մի քանի ժամուց մէջ հնա-բաւոր է լինում մի կերպ հան-գըստացնելու յուզուած և մոր-մնքուած սրտերը։ Ժամ երկուսի մօտ Թիֆլիսի զանազան փողոց-ներով արտասուալից և հեկեկա-լով անցնում էին Գայիանեան դպրոցի հարիւրաւոր սանուհիները։ Սակայն երկու տարաբաղդ աղջիկներ երկիւղից լեզուպատառ լինելով՝ հոգեւարք դրութեան մէջ անկողին ընկած են այժմ։

Ահա՛ այսպիսի բռնութեամբ կառավարութիւնը փակեց Թիֆ-լիսի Հայոց օրիորդական ական-ասը դպրոցներից մին։ Բայց գոր-ծը դրանով չի պիտի վերջանար. դեռ եւս մնում էին տասն և հընգ-ի չափ նոյնպիսի օրիորդական ուսումնարաններ։ Եւ ահա հե-տեւեալ օրից սկսած մի և նոյն կարգով փակել Նորաշէնի, Սուրբ Նշանի, Ճգրաշէնու, Հալաբարի եկեղեցեաց, Նաթալուղի, Կուկիոյ Ս. Աստուածածնի, Կուկիոյ Թան-դօյեան, Սուրբ Շուշանիկեան ևն. ևն. օրիորդական և ապա տղայոց միւս բազմաթիւ դպրոցներն, բա-ցի Ներսիսեան դպրանոցից։ Բո-լոր փակուած դպրոցների մէջ մի և նոյն տխուր և սրտաբեկ տե-սարաններն են կրկնուած, իսկ մի քանիսի մէջ էլ մեր նկարագրա-ծից շատ աւելի։ Որովհետեւ Գա-յիանեան դպրոցը փակելուց յետոյ բոլոր քաղաքում հրատարակ-ուեցաւ եղերական դիպուածի պատմութիւնը և ամենայն օր ա-շակերտաց և աշակերտուհեաց ծնողներն թափվում էին փակուե-լիք դպրոցները, այն տեղ իրենց որդկերաց հետ միասին լալու և ողբալու ազգի գլխին հասած այս մեծագոյն և անսպասս չարիքը։

Մի քանի դպրոցներում աշ-կերտք և աշակերտուհիք գըբ-գբռուած այս անագորոյն բռնու-թեանց դէմ կամեցել են թափ-ուիլ ոստիկանապետի գլխին, բայց խոհեմագոյն գաստիարակները արգիլեր են նրանց։

Ճգրաշէնի օրիորդական դպրո-ցի վարժուհին, որ մի ազնուաբա-րոյ բայց մի և նոյն ժամանակ դիւրագրգիռ օրիորդ է, երբ ոս-տիկանապետ կոպիտ ձայնով հրա-մայում է նրան լացող սանուհի-ներին լռեցնել, պատասխանում է. —«Ի՞նչպէս լռեցնեմ, կուզէ՞ք որ ասեմ թէ՝ ձեր գործ դրած բռնու-թիւնը չատ արդար գործ է»։

—Մենք կառավարութեան հր-ամանն ենք կատարում, պա-տասխանում է ոստիկանապետը։

—Օ՜հ, անիծուի ձեր կառավա-րութիւնն էլ, նրա օրէնքներն էլ, որոց հիմքը բռնութիւն և անի-բաւութիւն է» պատասխանում է քաջասիրտ հերոսուհին։

Բայց ոստիկանապետ, որ չէր կարող ճանաչել ազնիւ սրտին կսկիծը, իսկոյն և եթ հրամայում է կալանաւորել նրան և ուղար-կում է բանտ։

Այս դէպքը մանաւանդ խիստ վատ ազդեցութիւն արաւ ամբողջ Թիֆլիսի Հայոց վերայ։

Բայց աւելի եւս դրդռեց նրանց ատելութիւնը դէպ ի կառավար-չապետը, երբ նա փոքրոգութ-եամբ հրամայեց փակել և մեր «մանկական պարտէզները» որոնք թուով 7—8 հատ են և ուրանոր երախաներին միայն խաղալ և մայ-րենի լեզուն խօսել են սովորեցը-նում։

Աւելի եւս բռնաւորաբար փակ-ուել են գաւառական, այն է, Կարսի, Ալէքսանդրապոլի, Երե-ւանի, Նախիջեւանի, Ագուլեաց, Շուշոյ, Գանձակու, Բագուի, Նուխուոյ, Դերբենդի, Ղուբայի, Մոզդոկի, Ղզլարի, Վլադիկաւ-կազի, Գօրու, Քութայիսի, Թե-լաւի, Ախալցխայի, Ախալքալաքի ևն. ևն. քաղաքաց և բազմաթիւ գիւղօրէից օրիորդաց և տղայոց դպրոցներն, ամենի մէջ էլ կրկ-նուելով մի և նոյն ազնուական տե-սարաններն, ինչ որ Գայիանեան դպրոցի համար գրեցինք։

Կառավարութեան այս հրամա-նաւ այսօր փողոցի մէջ են մնացել մօտ 38,000 աշակերտներ և 26,000 աշակերտուհիներ, որոնց ամենա-մեծ մասը անուսում մնալը կը գերադասէ քան Ռուսական դպրոցներ մտնելն, իսկ առանց պաշտօնի և ապրուստի կարօտ են մնում մօտ 2200 վարժապետներ և վարժուհիներ, որոնցից շատերը բազմադամ ընտանիքներ են պահում, կերակրում, սնուցանում և ուսուցանում։ Աղքատի որդին զրկվում է ձրի ուսումից, Հայ աղջիկը մայրենի լեզուից, Հայ վարժապետի և վարժուհւոյ ընտանիքը օրեկան ապրուստից... ո՞վ պէտք է դարմանէ այս չարիքը։

Այս բոլոր բռնութիւնները կա-ռավարութիւնը մեզ վերայ գործ դնելուց յետ, այս օր էլ վեր է կացել Կ-ՈՒ-Կ-ՈՒ և Նօլէ Օ՞ՀՈ-ԲԻՆԷ Ռուս Թերթերի մէջ յօդուածներ հրատարակում որ իբր թէ հայերը իրենք են մե-ղաւոր որ իրենց դպրոցները փակ-ուել է, ապա թէ ոչ եթէ իրենք յօժարակամ մեզ յանձնէին այդ դպրոցները, մենք ինքներս կը կառավարէինք նրանց։ Հետեւա-պէս բոլոր պատասխանատուու-թիւնը Հայ հոգեւորականութեան վերայ է թողնում։

Կարծես թէ Հայ հարուստը, բարեպաշտը, այրին, անորդին ևն. նրա՛ համար են մեծամեծ գումարներ կտակել իրենց ազ-գին, որ այդ փողերով Ռուսաց կառավարութիւնը բռնութեամբ Ռուսաց լեզուն և պատմութիւնը սովորցնէ հայ ազգի զաւակնե-րին և խլէ նրանցից իւր մայրենի լեզուն և պատմութիւնը։ Եթէ այս ճանապարհով գնանք, մաղն էլ Ռուսաց կառավարութիւնը կարգիլէ մեր եկեղեցիներում հայերէն աղօթել, ինչպէս այդ այժմ արգելում է դժբաղդ վը-բացիներին։

Եւ այսպէս մի տերութեան, որ իրեն հզօր է անուանում, որ ի-րեն Եւրոպական մեծ և լուսա-ւորեալ ազգերի շարքումն է դա-սում, փոքրանում է մինչև այն աստիճան, որ խլում է իրեն հը-պատակ մի դժբաղդ ազգի ձեռ-քից նրա միակ գանձը։ սրբու-թիւնը և կեանքը—նրա մայրենի լեզուն։

Երբ մի աւազակ բուրդ խլում է մի Հայ գիւղացու եզը կամ ոչխա-րը, Տաճկահայերը աղաղակ, գո-ռում, գոչում են բարձրացնում, և Օսմ. Պետութիւն արդարու-թիւնն ի գործ դնում է։

Բայց այստեղ մի հզօր պետու-թիւն, օր ցերեկով, ամբողջ աշ-խարհի առաջ, մի ազգի լեզուն, սիրտը և հոգին է յափշտակում, կամ աւելի ճիշտն ասած բարոյա-պէս սպանում, ոչնչացնում է նը-րան, և նրան իրաւունք չէ տը-ղում մինչեւ անգամ հառաչելու։

Մի տերութիւն, որ մի օր Բալ-կանեան թերակղզու Ցլաւոնական ազգերին օգնելու և որպէս թէ Քրիստոնէութեան նեցուկ և ա-պաւէն լինելու պատրուակով զօ-բաւոր պատերազմներ էր մղում Օսմանեան պետութեան հետ, այսօր, այդ Քրիստոնէից պաշ-պան տերութիւնը, իւր ամենից հաւատարիմ ժողովրդի, խաղաղ-սէր և խաղաղամիտ Հայերի դէմ անիրաւութիւն ի գործ դնում է։

Բայց ոչինչ, անիրաւութիւնը երկար չէ թագաւորում։

Ռուս կառավարութիւնը չէ սի-րում իւր գահը օրհնող ժողո-վրդին։

1 մարտ 1885

Թիֆլիս

ՄԻԿՈՒՆՑԻԵՐԻԳԱ

Կիրիտէ նէչր օլընան Աէ-ոէ նամ Ռում կաղէթասընը պէյանը-նա կէօրէ, Եունան բէիսը միւ-քէլասը Մ. Թրիգուբինին մէմու-բիյէթինէ թէքբար ավտէթ իթ-մէսինտէն տօլայը թէչէքքիւրի հավի Բէսիմօ էհալիի խրիսթիյա-նիյէսի թարաֆընտան միւշարէ-լէհ խիթապէն թանգիմ օլընան պիր թէլէկրաֆ Աթինայա թէպ-լիղ օլընմագ իւզրէ իդմիրէ չէ-քիմիշ իսէ տէ, իդմիր թէլէկրաֆ միւտիրի երամ էֆ.՝ իչպու թէլէ-կրաֆընն Եունանիսթանա կէօնտէ-բիմէսի ճանգ օլուպ օլմատըղընա տարը Տէրսաատէթտէն թալի-մաթ խթէմիշ օլմաղլա, հիւ-քիմէթը Սենիյէ՝ մէզքիւր թէլէ-կրաֆընն չէքիլմէսինէ ճէվաղ վը-մէմիշ տիր։

—

Պիր Իթալիան կազէթասրնրն պէրանընա կէօրէ ։ Ասպրիա հիւքիւմէթի՝ Պօսնա սերայտա 20—30 պին ասքէր ճէմ իթմէքտէ իմիշ ։

—

Մէսմուաթա կէօրէ , միւնհալ օլան թէհէրան սէֆարէթը Սէնիէսի՝ միզէլեսանէի Օսմանի միւտիրի Համտի պէյ հազրէթլէրինէ թէքլիֆ օլունմուշ իսկ տէ , միրը մուսաիլէյհ՝ մէմուրիյէթը հազրէսինի սէֆարէթը մէզքիւրէյէ թերճիհ իլէ , թէքլիֆը մէզքիւրէ մուվաֆագաթ իթմէմիշ տիր ։

—

Շեհրիմիզ Ֆրանսզ սէֆիրի Մարգիտ Նօայլն կէլէճէք հաֆթա Տէրսաատէթէ ավտէթ իտէճէյի Բարիզտէն եազըլըյօր ։

—

Ֆուատ բաշա Թօրնը պինպաշը իզզէթ պէյ՝ Բարիզ սէֆարէթը Սէնիէսի աթաչէ միլիթէրիկինէ թաեին գըլընմըշ օլմաղա , եարին մահալը մէմուրիյէթինէ ազիմէթ իտեճէք տիր ։

—

Ֆրէյսինէ նամ վաբօր գումբանեասը իլէ Բօսֆա վէ Թէլիկրաֆ նէգարէթի պէյնինտէ մէվ, ճուտ օլան կրուբօլար տավասը՝ հալը օլունմադ իւզրէ տիր ։

Պու պատէ Պալը Ալի իլէ Ֆըրանսա սէֆարէթի պէյնինտէ ճէրէյան իտէն միւզաքէրէ իւզրինէ , գումբանիա՝ մէզքիւր կրուբօլար իւզէրինտէն էվվէլա 100տէ 30 վէ մուախարէն 100 տէ 30 թախլիս հագգը թէպէպ իթմէքտէ իքէն չիմտի 100 տէ 15 է մուվաֆագաթ իտէճէյինի Բօսֆաքանէ նէգարէթինէ պիլտիրմիշ օլմաղա , քէֆիյէթի Պալը Ալիտէն իսթիդան գըլընմըշ տըր ։

—

Ախիրէն Ազագ տէնիզինտէ Մարսէյէզ նամ Բուս վաբօրը ղարգ օլարագ , թայֆա վէ եօլճը տէրունինտէ պուլունան 30 քիշիտէն եաղընզ պիր եօլճը գուրթուլապիմիշ տըր ։

—

Տէրսաատէթ մալիյէ միֆէթթիյի՝ կէչէն կիւն Բուսումաթ էմանէթի վէգնէսինի նազարը թէֆթիշտէն կէչիրիպ, 3 պուչուգ սէնէտտէն պերու թուրուան հիսապը բէք միքէմմէլ սուրէթտէ պուլմուշ տըր ։

ԹԷՎՃԻՀԱԹ

Մարտին միթէսարրըֆիրը՝ Հիլէ սանճաղը միթէսարրըֆիրզընտան միւնֆասրը Ապտիւլ Ղանի բաշա հազրէթլէրինէ ,

Բրէվէզա միթէսարրըֆը Ապտիւլ Բէֆի էֆ. հազրէթլէրինէ բիւթպէի ուլա սրնֆը էվվէլի ,

Հալէպ վիլայէթի ատիյէ միւֆէթթիշլիկի՝ Սէլանիք վիլայէթի ատիյէ միւֆէթթիշի Սաատէտտին էֆ. հազրէթլէրինէ ,

Ատանա վիլայէթի ատիյէ միւֆէթթիշլիկի՝ Սիվաս վիլայէթի ատիյէ միւֆէթթիշի Ասիմ պէյէ ,

Սէլանիք վիլայէթի ատիյէ միւֆէթթիշլիկի՝ Գոնիա վիլայէթի ատիյէ միւֆէթթիշի Իզզէթ պէյէ ,

Գոնիա վիլայէթի ատիյէ միւֆէթթիշլիկի՝ Ատանա վիլայէթի ատիյէ միւֆէթթիշի Ահմէտ պէյէ ,

Սիվաս վիլայէթի ատիյէ միւֆէթթիշլիկի՝ Հալէպ վիլայէթի ատիյէ միւֆէթթիշի Ասաֆ էֆէյէ ,

Տէրսաատէթ մէհքէմէսի իսթինաֆիյէսի ազա միւազիմիկի՝ Իզմիր իսթինաֆ մահքէմէսի հուզուզ տաիրէսի ազասընտան Բէհֆիզ պէյէ ,

Քէսթահէա պիտայէթ մահքէմէսի միւտտաիի ումումի մուավինլիկի՝ Դարահիսարը Սահիպ միւտտաիի ումումի մուավինի Իսմաիլ էֆէյէ ,

Գարահիսարը Սահիպ միւտտաիի ումումի մուավինլիկի՝ Քէսթահէա պիտայէթ մահքէմէսի միւտտաիի ումումի մուավինի Մուրատ էֆէնտիյէ ,

Ճանիք պիտայէթ մահքէմէսի միւտտաիի ումումի մուավինլիկի՝ Միլլրա Հալէպ մէճլիսը Թէմեիզի ազասընտան Մանուկ էֆէնտիյէ Թէվֆիհ պույրըլմըշ տըր ։

* * *

Եանեա մէրքէզ միթէսարրըֆը Ֆէվզի էֆէնտիյէ 3 իւնճիւ Մէճիտի ,

Այէմանիա խարիճիյէ նէզարէթի մէմուրլարընտան Մ. Շմիօնա 3 իւնճիւ Օսմանի , վէ Ֆրանսա սէֆարէթի իքինճի քէաթիպի ալիգօնթ տը Սվարէզ Տօլօնա 3 ինճիւ Օսմանի վէ Պէլճիգա սէֆարէթի քաթիպի Պարօն Գոնսթան Կօֆիյէ 4 իւնճիւ Օսմանի , վէ Պանգը Օսմանի Բարիզ շիւպէսի միւտիրի Մ. Նավիլբէ 3 իւնճիւ Օսմանի Նիշանը իհսան պույրըլմըշ տըր ։

ՍԱՐՐԱՖԻՑԷ

ԷՎՐՕՊԱ ՖՕՐՍԱԸ

Լօնտրա 9 Ապրիլ

Ինկիլիսէհամը Ինկ. Լիր.	094-7/8
Օսմ. էսհամը աշըլը	16-1/4
» » գարանտը	15-1/4
Մէյդանէլէ	
Իսթիգրազ 58 } 1ինճի	30-
» 62 }	–
» 72 2ինճի	18-
» 65 } 3ինճի	–
» 69 }	15-1/4
» 73	
» 71	62-
Օսմանկը Պանգասը	11-1/2
Բուլխա իսթիգրազը	82-
Մըսրը տույ. մութահրէտ	60-7/8
» իսթիկրազը	80-1/4
Տարիա Մանիէ (Մըսը)	58-1/2
Ռուչիլտ իսթիգրազը	78-
Մա արիսթ. էհամը 1877	–
Գամպիո Բարիզ 3 այ վասէ	–

Բարիզ 9 Ապրիլ

Ֆրանս. էսհ. 3 % Ֆր.	78-47 1/2
» » 5 1/2 %	107-35
Եէնի Օսմ. էհամը աշըլը	16-50
» » » գարանտը	15-75
Մէյդանէլէ	
Մեռի Պ.	17-
» Ս.	17-60
» Տ.	–
Բուլգէրի չըմէնտիֆէրի	42-
Օսմանկը Ըէժիսի էհամը	–
Օսմ. Պանգասը	543-75
Ֆրէսի Լիոնէ	520-
Ֆրէսի Ֆոնսիէ	1380-
Լիոն ագսիոնը	1255-
Սուէյշ ագսիոնը	1970-
Բուլխա 5 % 1877	35-
Իթալիա էհամը	92-35
Մըսը Ֆոնտ. մութահրէտ	313-75
Կունտան 5 % 1879	340-
Գամբիո 3 այ վասէ	25-38

Վիէննա 9 Ապրիլ

Լօնտրա իւզէրինէ գամբիո	125-20
Բուլգէրի չըմէնտիֆէրի	21-50

ԳԱԼԱԹԱ ՖՕՐՍԱՍԸ

Էսհ. ուս. տիւն ագչ. գար.	17-
Ֆու տապահ աշըլտը	16-31
Մըսրը մութահրէտ. գար.	69-25
Ֆու տապահ աշըլտը	69-10
Մեռի Ա.	–
» Պ.	18-
» Գ.	16-28
Բուլգէրի չըմէնտիֆէրի	41-
Ագչէ Ֆրայիկի	7-
Բէրօր Դրչ.	00-
Հէվալէսիզ »	40-

—

ՊԱՆԴԱ ԱԳԻՍՕՆԼԱՐԸ

Գրէսի ժէնէրալ	7-
Մթամալ պանգասը	5-20
Սօսիէթէ ժէնէրալ	5-15
Թրամվայ	2-75

ԱԳՋԷԼԷՐԻՆ ՖԻՑԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրչ.տան	Ղչ. Բր.
Պէյազ մէճիտիյէ Ֆրանգը	107-18
Մէթալիք »	98-
Պէշլիք »	102-25
Ալթընըզ »	102-20
Ֆագէր »	800-
Ֆայմէ	3300-
Ինկիլիզ լիրասը	110-04
Ֆրանսզ ալթունը	87-30
Բօլ	90-06
Դրէսդից ալթունը	51-15
Դարմօն գայմէսի	9-00

ԻԼԱՆԱԹ

Սիվաս վիլայէթը ճէլիլէսի տախիլինտէ Գարա-Հիսարը Շարգի սանճաղընտա Ագ-Շէհիր Ապատ գազասընտա .քեանին օլուպ , 81 սէնէսի իյլուլ իսթիտասընտան իթիպարէն 3 սէնէ միւտտէթլի իհալէ գըլընարագ , միւտտէթի մինգադիյէ օլմուշ պուլունան կիւմիւշպէշլի նամ պիր գըթա սիմլի գուրշուն մատէնինին մէատինը մէթրուբէ վէ մէքչուֆէ մուամէլաթընա թէկֆիգէն պիմիզայէտ թէգարրուր իտէճէք պէտէլը մագթու վէ ըուսումը նէսպէյէ վէ մատէնը մէզքիւր իմալը զըմ. նընտա թախսիս գըլընմագ ադրանին պէհէր տէսնիմի իչուն իճապ իտէն ըէսմը մուգարրէրի լիրան Օսմանի 100 ղրչ.ա օլարագ , իթա գըլընմագ չարթը վէ չէրաիթը սարիէի նիզամիյէ վէ միւտտէթը մինասիպ իլէ իմալ օ. լունմագ իւզրէ գուհուր իտէճէք թալիպնէ իհալէսի մուգարրէր օլտուղընտան , մատէնը մէզքիւրը տերէօհտէսինէ թալիպ օլանլարը թարիխը իլանտէն իթիպարէն իւքի մահ զարֆընտա Տէրսաատէթտ Օրման վէ Մէատին մէճլիսինէ վէ մահալինտէ մէրքէզ միւայէթէ միւրաճաաթ էյլէմէլէրի իլան օլունուր ։

27 մարթ 301

Պուլկար տաղը մատէնի անպարընտա մէվճուտ օլան 837030 գըյէի աթիգ միւրտէսէնկին մահալինտէ թէսլիմ օլունմագ վէ էսմանը նազտէն լիրա 100 ղրչ. հիսապը իլէ թիճարէթ նէզարէթը ճէլիլէսի վէզնէսինտէն իսթիֆա գըլընմագ չէրաիթը էսասիյէսիյլէ ֆիրուխթը մուգարրէր օլտուղընտան , թալիպ օլանլարըն վէ օլ պապտէ տահա գիյատէ մալիս.

մաթ ալմագ իսթէյէնլէրին Տէրսաատէթ Օրման վէ Մէատին մէճլիսինէ վէ մահալինտէ մատէ. նը մէզքիւր միւտիրլիկինէ միւրաճաաթ էյլէմէլէրի իլան օլընը։

28 մարթ 301

Ղուրէպա խասթախանէսի իշին իմալ իթտիրիլէճէք 382 ատէտ էնթարի իլէ մինտէր ղաֆլարընն եաընընզ խալինէտէն գումաշլարը վէրիլիպ մագաստարիյէ վէ իմալիէսիյլէ մէսարիֆը սարիէսի միւթէահիւէ պիտ օլմագ իւզրէ միւնագասա բուսուլաարընտա մուհարրէր չէրաիթի վէճհէլէ էնթարիլէրին պէհէրի 100 վէ մինտէր ղաֆլարընն պէհէրի տախի 90 բարատա թալիպի էօհտէսինտէ պուլունտուղընա վէ չէհրը ճարիի բուսինին 27ինճի չարչէնպիհ կիւնիւ հէր գայ բարա վէ էրթէսի բէնճէչնպիհ կիւնիւ տախի 100տէ 5 թէնգիլ գըլընընը իսկ գապուլ օլունուպ , անտէն սոնրա թէնգիլ գապուլ օլունմայաճաղընա պինտէն, նօգսանը իլէ իթայա թալիպ օլանլարը էվգաֆը Հիւմայուն մէճլիսը իտարէսինէ կէլմէլէրի ։

23 մարթ 301 3—3

Անվերս սբարմաչէթի խամուրընտան 2846 ճէպտա գըյէ իմալ իթտիրիլէճէք միհրապ սբարմաչէթ մօտալը իթա օլունճագ մըգտար վէ իշքեաչէ մուվաֆրգ օլմագ չարթը վէ միւնագասա բուսուլաարընտա մուհարրէր չէրաիթը սարէ իլէ պէհէր ճէպտա գըյէսի 9 ղրչ. 10 բարատա թալիպի էօհտէսինտէ օլտուղընա վէ մարթընն 30ընճը ճուտամա էրթէսի կիւնիւ ագչամա գատար հէր գաչ բարա վէ նիսանըն 1ինճի բազար էրթէսի կիւնիւ 100տէ 5 թէնգիլ իտիլիր իսկ գապուլ օլունուպ , անտէն սոնրա թէնգիլ գապուլ օլունմայաճաղընա պինտէն , նօգսանը իլէ իթայա թալիպ օլանլարը Էվգաֆը Հիւմայուն մէճլիսը իտարէսինէ կէլմէլէրի ։

23 մարթ 301 3—3

Էվգաֆտան մապպութ ճէնէրալ մէքեան պէգմէզ ալէմ Վալտէտ Սուլթան հազրէթլէրինին Էվգաֆը չէրիֆէլէրինտէն եէնի Պաղչէտ բեանն խասթախանէ չայրը իլէ Պօղազ իչինտէ Պէյօիւք կէօքսու վէ Սուլթանիյէ վէ ճէնկիտար վէ Սըզլը չայրըլարընտա իչպու 1301 սէնէսի չէհրը նիսանընդն 23ինճիւ կիւնիւնտէ վագը բուզը հրդրընտա հասը օլաճագ քիւյահի ախզ իթմէք իւզրէ 40 կիւնլիւք պէտէլի լիրան Օսմանի 100 ղրչ. հիսապը իլէ պէրվէճհը բէչին իթա օլունմագ չարթը իլէ վէ չէրաիթը սալիլ թալիպլէրինէ իհալէ վէ իլզամ գըլընճաղընտան , մէզքիւր չայրըլարա թալիպ պուլունանլարը իչպու չէհրը մարթըն 23ինճի կիւնիւնտէն չէհրը նիսանընդն 12ճի կիւնիւնտէ տէկին 100տէ 20 նիսպէթինտէ բէյ ագչէլերի իլէ պէրսպէր Էվգաֆը Հիւմայուն Խաղնէի ճէլիլէսի Վարիտաթը ումումիյէ իտարէսինէ կէլմէլէրի իլան օլունուր ։

25 մարթ 301 3—3

Ճէպտա գըյէ իլէ 1026 գըյէյէ գատար լիւգումի օլան խալիս սարը պալ մոմունդն էսանը լիրան Օսմանի 100 ղրչ. հիսապը իլէ պէրվէճհը բէչին իթա գըլընմագ չարթը վէ միւնագասա բուսուլաարընտա մուհարրէր չէրաիթը սարէ իլէ պէհէր ճէպտա գըյէսի 15 ղրչ. 24 բարատա թալիպի էօհտէսինտէ պուլունտուղընա, վէ չէհրը ճարիի բումինին 30ընճը ճուտամա էրթէսի կիւնիւ ագչամա գատար հէր գաչ բարա վէ նիսանըն 1ինճի բազար էրթէսի կիւնիւ 100տէ 5 թէնգիլ իտիլիր իսկ գապուլ օլունուպ անտէն սոնրա թէնգիլ գապուլ օլունմայաճաղընա պինտէն , նօգսանը իլէ իթայա թալիպ օլանլարը Էվգաֆը Հիւմայուն մէճլիսը իտարէսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլէրի ։

23 մարթ 301 3—3

Զարչուի քէպիրտէ Էվիրա խանընտա մանիֆաթուրաը նէսիմ Եազար վէ գումանեաարընդն իթիլասընա Իբրահիմ աղայ մահքէմէի Թիճարէթտէն հիւքմ օլունարագ , խուսուսաթը իթիլասիսինին բույէթի. իչիւն միւազիմէյնը ազատան Բաֆայէլ էֆ. վէ քէթէպէտէն Հիւսէյին էֆ. ասալէթէն սինտիք թային գըլընմըշ օլտուղլարընտան , մէզքիւր գումբանեա զիմմէթինէտ ազասընը օլանլարընն գանունը թիճարէթին 199 վէ 200ինճի մատէլերի մուհիպինճէ իսպաթը հուգուգ իչիւն իչպու 1885 սէնէսի մարթընն 23ինճի բէնճէչնպիհ կիւնիւնտէն իմիպարէն 20 կիւն զարֆընտա Իբրահիմ մահքէմէի Թիճարէթէ կէլէրեք սէնէտաթընը մասա վէքիլէրինէ թէսլիմ էյլէմէլէրի, վէ միւտտէթը մէզքիւրէ ինգըլասընտան 3 կիւն զարֆընտա ժիւժ գոմիսէր էֆէնտի նէզտինէ կէլէրէք ալաճաղլարընը իսպաթ վէ գայտ իթտիրմէլերի իլան օլընըր։

ԷՎԳԱՖԸ ՀԻՒՄԱՅՈՒՆ

Էվգաֆը Հիւմայուն վարիսաթը ումումիյէ իտարէսի մահկիւլաթ գալէմինտէ պէհէր կիւն միւզայէտէյրի իճրա օլունմագտա օլան աթիւզդիր մահկիւլաթընն մուայյէն օլան 4 հաֆթա միւտտէթը իկանընտան 1ինճի հաֆթասը օլան իշպու 1301 սէնէսի մարթընն 18ինճի բազար էրթէսի կիւնիւնտէն իթիպարէն պիր հաֆթա զարֆընտա թալիպ օլանլարընգայմէթը մուխամմէնէսինինէ օշրինէ միւսավի թէէմին ազչէսիյլէ պէրապէր իտարէի մէզքիւրէյէ միւրաճաաթ իթմէլերի լա.

զըմ կէլիպ , պէտէլը մուսճէնէյէյէ մահսուսպէն սուրէթ վէ սէրկի գապուլ օլունմայանընը պիրինճի տէֆա օլարագ իլան օլունուր ։

. . 12 . . 5500 . — (1) Թօբխանէտէ էքսիքճի պաշը մահալլէսինտէ Եէնի Զէյմէ օսգաղընտա Սիրահիլէր աղասը Մուսթաֆա աղա վագֆընտան թէրպիէն 38 մէթրո արսատա 2 օտա վէ պիր գույու վէ 15 մէթրո պաղչէյի միւշթէմիլ ախչապ պիր պապ մէնզիլ ։ զապթ նումէրօսը 1203 ։

. . 3 . . 15000 . — Գալաթատա Օգճու Մուսա մահալլէսինտէ Պայգուշ Զըգմազը սօգաղընտա ճէնէթմէքեան Սուլթան Ահմէտ խանը Սալսա հազրէթլէրինին վակտէսի Սուլթան վագֆընտան թէրպիէն 128 մէթրո արսատա 8 օտա վէ 2 սուֆա վէ պիր գույու վէ չէհրի 450 ղրուշ քիրալը ախչապ պիր պապ մէնզիլին սիւլեան հիսէսի . 1132։

. . 3 . . 5250 . — Զարչանպատա Պէքճիլիր մահալլէսինտէ Թէքէէ սօգաղընտա Տարիսսատատ աղասը Մէհմէտ աղա վագֆընտան թէրպիէն 91 մէթրո արսատա 4 օտա վէ 2 սուֆա վէ 1 գույու վէ 80 մէթրո պաղչէյի միւշթէմիլ ախչապ պիր պապ մէնզիլին ըուպ հիսէսի . 2873։

. . 3 վէ 7 . . 333 . — Գալաթատա Քէմանքէշ Գարա Մուսթաֆա բաշա մահալլէսինտէ Խալիլ բաշա սօգաղընտա Գուլէի զէմին վագֆընտան մէզքիւր նիմէրօպար իլէ մուրագգամ 2 պապ մաղազալարըն տէրունինտէ 2 ղրբա 12 բարմագ գալէ տուվարը մահալինին 6 հիսէսէն 1 հիսէսի.1016։

. . 15 . . 813 . — Սուլթան Սէլիմ գուրպինտէ Խաթիպ Մուսլիհէտտին մահալլէսինտէ Սագրզ աղասը ճատտէսինտէ 15 նումէրօ իլէ մուրագգամ չէյխ Վասի վագֆընտան թէրպիէն 5040 մէթրո պիր գըթա պօսթանընն սիւտիւս հիսէսի ։

. . 284 . . 2000 . — Գոճա Մուսթաֆա բաշատա Գոճա Մուսթաֆա բաշա ճատտէսինտէ Նէֆսը Հարէմէյն վագֆընտան թէրպիէն 45 մէթրո արսատա մէպնի 2 օտա վէ պիր գույու վէ 164 մէթրո պաղչէյի միւշթէմիլ ախչապ պիր պապ մէնզիլ ։

. . 21 . . 2250 . — Պալթ Գաբուսը տախիլինտէ Հաճի Խան մահալլէսինտէ Մէքթէպ սօգաղընտա Էվգաֆ կէտիքեաթընտան թէրպիէն 95 մէթրո արսատա ֆէվզինտէ 3 օտա վէ 50 մէթրո հաֆթապ մահալինի միւշթէմիլ սէնէվի 1500 ղրչ. քիրալը ախչապ վէ խարապ պիր պապ չէօրէքճի ֆուրունը կէտիկինին 15 սէհիմ հիսէսի . 125 ։

. . 10 . . 2500 . — Էյուպ Էնսարիտ Ճամի քէպիր մահալլէսինտէ Ղըզմազ Համամ սօգաղընտա Էլճաճ Մուրթապաշէ. վագֆընտան թէրպիէն 60 մէթրո արսատա մէպնի ֆէվզինտէ 2 օտա վէ պիր սուֆայը միւշթէմիլ ախչապ պիր պապ մէնզիլին նըսֆ հիսէսի . 1822 ։

Զիրտէ մուհարրէր մահիւլաթրն չէնտ տէֆա կազէթալար իլէ իլանը վէ միւնատիսի մարիֆէթիյէ տախի միւզայէտէի ալէնիյէսի իճրա օլունուրը հալտէ , պիր կէօնա թալիպ զուհուր իթմէմիշ վէ մամաֆիհի թէքրար իլանը ումուրը զարուրիյէտէն կէօրիւնմիւշ օլմաղա , թալիպ օլանլարը պալատէքի չէրհտէ մուհարրէր օլտուղու իւզրէ իտարէի մէզքիւրէյէ միւրաճաաթ իթմէլերի իլան օլունուր ։

. . 10 . . 7000 . — Շեհր Էմինինտէ Տէրիզ Ապտալ մահալլէսինտէ Գոլ պաշը սօգաղընտա Բօյա խաթուն վագֆընտան թէրպիէն 342 մէթրո արսատա պիր գույու վէ 580 մէթրո պաղչէյի միւշթէմիլ մուգատտէմա մէնզիլ վէ էլեէվմ պիր պապ եէմէնիճի ֆապրիգասընը պիթիւնիւ. 2339

.25 վէ 26..6250. — Գուվզարտատա Զաֆրբէգը Ահմէտ Զէյնէպի մահալլէսինտէ Պալի բաշա ճատտէսիյլէ Քէսմիրճիւ սօգաղընտա Հարէմէյն կէտիքեաթընտան թէրպիէն 46 մէթրո արսատա ֆէվզինտէ 3 օտասը միւշթէմիլ սէնէվի 4650 ղրչ. քիրալը մուգատտէմա պիր պապ պալըգը վէ էլեէվմ քեարկիր սէպզէվաթը վէ պալըգը տիւքեանլարընն 8 հիսէսէն պիր հիսէսի . 1482 ։

. . 9 . . 2000 — Գալաթատա Ճամի Քէպիր մահալլէսինտէ Մինէ սօգաղընտա Նէֆսը Հարէմէյն վագֆընտան թէրպիէն 68 մէթրո արսատա տէրունինտէ պիր գույուը միւշթէմիլ պիր գըթա մէնզիլ ար ասընն նըսֆ հիսէսի . 182 ։

. . 38 վէ 60 . . 2000 . — Էտիրնէ գարուսընտա Զաղը աղա մահալլէսինտէ Լիմանը սօգաղընտա Սիւլեյման Սու պաշը վագֆընտան թէրպիէն 199 մէթրո 2 պապ մէնզիլ արսասը . 2145 ։

. . 5 . . 16671. — Իսկիւսարտատա Սինան բաշա մահալլէսինտէ Թօբրագ սօգաղընտա Եէմիշ Ղազի Սինան վագֆընտան թէրպիէն 7486 մէթրո վէ տէրունինտէ քէպիր պիր գույու վէ պիր հավուզ վէ պիր ախըր վէ 76 մէթրո արսատա 2 պաղչէպան օտասընը միւշթէմիլ սէնէվի 4500 ղրուշ քիրալը պիր գըթա պօսթանընն 18 հիսէսէն 3 հիսէսի ։

. . 13 . . 1000 . — Գալաթատա Արապ Ճամի մահալլէսինտէ Աթմաճա սօգաղընտա Էվգաֆ կէտիքեաթընտան թէրպիէն 33 մէթրո արսատա ֆէվզինտէ պիր օտասը միւշթէմիլ չէհրի 100 ղրչ. քիրալը մուգատտէմա իչքէնպէքճի վէ էլեէվմ բաշանը տիւքեանը կէտիկինին 120 սէհիմ. 1017 ։

. . 42 վէ 5 . . 7500 . — Զարչուի քէպիրտէ Մէրճան աղա մահալլէսինտէ Թըղըմպիր ճատտէսինտէ Տարիսսատատ աղասը Մէրճան աղա վագֆընտան թէրպիէն 342 մէթրո պիր գըթա մէնզիլ արսասընը ըուպ հիսէսի . 1447 ։

. . 105 . . 1500 . — Գասըմ բաշատա Ճամիի քէպիր մահալլէսինտէ Թէրսանէ գաբուրը ճատտէսինտէ Ալի բէյա վագֆընտան թէրպիէն 15 մէթրո արսատա չէհրի 50 ղրչ. քիրալը պիր պապ թէրպի տիւքեանընընն սիւլեան հիսէսի . 183 ։

. . 75 . . 3333 . — Հայատարտա Ալշգ բաշա մահալլէսինտէ Հայատար ճատտէսինտէ Գարա Իմին վագֆընտան թէրպիէն 266 մէթրո ֆէվզինտէ 2 օտա վէ պիր գույու վէ չէհրի 200 ղրչ. քիրալը էպնիյէսի սալշ պիր պապ խօրասանընը տիւքեանը տէրունինտէ միւթէգարրբ պիր խօրասանընը կէտիկինին 6 հիսէսէն պիր հիսէսի . 2393 ։

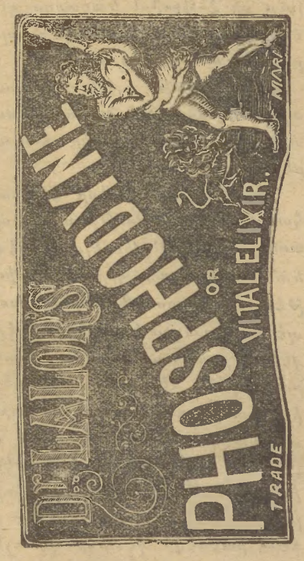
. . 5 . . 1333 . — Լալէլիտէ Պաշպան աղա մահալլէսինտէ չըզմազ Պալապան սօգաղընտա տէֆթէրտար Մուսթաֆա էֆ. վագֆընտան թէրպիէն 91 մէթրո արսատա 2 օտա վէ 2 սուֆա վէ պիր գույու վէ 90 մէթրո պաղչէ վէ 19 մէթրո արսատա մաթպախ մահալինի միւշթէմիլ ախչապ պիր պապ մէնզիլին սիւսիւս հիսէսի . 2013 ։

(1) Ճիւմլէլերին պաչլարընտա իլը հիզատա պուլունան բագգամչար՝ մահալիլարին նիւմէրօլարընը, վէ իքինճի հիզատաքիլէր՝ գըյմէթը մուխամմէնէլերինի պիտիրմէքտէ տիրլեր ։

ՍԱՀԻՊԻ ԻՄԹԻԶԱԶ
ԱՆՏՕՆ ՍԱԳԱԼԵԱՆ

ՏՕԳԹՕՐ ԼԱԼՕՐԸՆ ՖՕՍՖՕՏԻՆԻ

Պու իլաճը ֆապրիգա մարգասը պունտան պաչգա պիր չէյ տէիլ տիր



ՖՕՍՖՕՏԻՆ Ֆոսֆորտան եաբրըմը խասլա վէ սէլա պիր իլաճ օլուպ , սընը , զիհն եօրկունլուքը , ուղղուսըզլըգ , ադրրլըգ պասմազլըգ , գան զասֆիյէթի , մէրագ , սընը կիսիլմէսի , սընը եօրկունլուքը , միյտէ ֆէսասը , գարա ճիլէր խասթալըգը , մէսանէ վէ պէլ քէմիքէքի խասթալըգլար , վէ գուվվէթի հայաթիյէնին սէրիան զայը կիպի իպէթլերի ալէֆ իթմէկէ բէք պիրալը տիր ։

ՖՕՍՖՕՏԻՆ Ինչպու մուալիճէ լեզզէթլի օլուպ միյտէյէ տէ բէք խօշ կէլիր վէ գանը բէք ալա թէմիզլեր ։ Թէզարիք պու իլաճ՝ բէք չօգ ճիվա գուլլանըլմաքտան նէյէթ իտէն վէ եախօտ պապատան միրաս օլան էն ֆէնա գան բիսիքլերինի՝ հէր պիր էպէր պըրդագգազդը թէմմուզլա թէմիզլեր , իրմահը ալար , եէմէյի գօլայ հապմ իթտիրիր . էյի վէ գուվվէթ վէրիճի ուզգու կէթիրիր , զիհնի բարլատը , վէ սամարլարտա թէմիզ վէ սալամ պիր գան ճէվէլան իթտիրերէք էն զայրի խասթալա վէ եաղը ատամլարա թաղէ պիր հայաթ վերիր ։

ՖՕՍՖՕՏԻՆ Պու իլաճ պէյնէ , սընըրլարա վէ աղալէթէ պէօյիւք պիր գուվվէթ վերիր , վէ հայաթընն սարֆ ու զայ օլմուշ օլան ուռնուրընը եանի ֆօսֆորը հայաթա իտխալ իտէրէք , վիճուուրն զայրֆիանմագտա օլան իհրաաթընը թէճտիտ ու իհեա իտեր , վէ պէօյէճէ զայրֆիանմըշ վէ գուտրէթտէն տիւշմիւշ օլան սընըրլարա եէնի պիր հայաթ վէ թէէսիր իթտաբյա սէվինճ , ճէսարէթ վէ զիհնին քէսկինլիկի կէթիրիր ։

ՖՕՍՖՕՏԻՆ Հէր նէվի սընը զայրֆիլըգընը , զիհնին խասթալըգլարընն քէօթրիսիմիլի , պէյնին վէ եա վիճուուտաքի ազալարըն իգիմտարսըզլըգը , սընը , եիւրեք , գարահիյէր , սըրթ քէմիյի վէ գան խասթալըգլարընը քեամիլէն վէ սէրիան տէֆ իտեր , վէ սէնաաթ վէ իշ կիւճ սահիպի օշան ատամլարա վէ թալէպկէ վէ մէշղուլիյէթը զիհնիյէ իլէ ուղրաշան քիմսէլերէ բէք էյի եարար։

ՖՕՍՖՕՏԻՆ Հարարէթը հայաթիյէի արթըրը վէ զայրի տիշէն ատամլարա գուվվէթ վերիր , վէ գօլէրանընն , սրթմալարընն վէ օսուգ ալմալարընն եէնիճիա քէսէր ։

ՖՕՍՖՕՏԻՆԷՆ խթիմալիյէ բէք չօգ խասթալըգլար տէֆ իտիպլի օլմաղա, պիր խայլի հէքիմէր պուէր պինէֆա քէնտի ֆամիլեալարը տախիլինտէ պիլէ գուլլանմագա պայամըզլար տըր ։

ՏՕԳԹՕՐ ԼԱԼՕՐԸՆ ՖՕՍՖՕՏԻՆԻՆ՝ Լօնտրատա քէնտի քիմեախանէսինտէ եաղընզ քէնտի մարիֆէթիյէ իմալ օլունըպ , չէյէսի 4 չիլին 6 բէնիյէ վէ 11 չիլինէ սաթըլըր ։

Գալաղաթա ադրէսսը . Հէր հանկը չիչէնին իւզէրինտէ Ինկիլիզճէ «ՏՕԳԹՕՐ ԼԱԼՕՐՍ ՖՕՍՖՕՏԻՆ Լընտըն Ինկլընտ» իպարէսի իլէ պէրապէր հիւքիւմէթին տամկասը մահքիւբ պուլունմագ իսէ , Օ ՇԵՆԷ ՍԱԹԹԷ ՏԻՐ ։ Պու իլաճ չօղ արանարընտան, բէք չօղ սաթթէլերի եարըմըշ տըր ։

ԳԱՆԸ ԹԷՄԻԶԼԵՄԷՔ ԻՉԻՆ ՏՕԳԹՕՐ ԼԱԼՕՐԸՆ ՖԱՄԻԼԵԱ ՀԱՂԱՐԸ

Պու հապլար տայմա թէէսիրլէրինի կէօսթէրիպ , ազալարընն իճրաաթընա պիր ինթիզամ վէ վիճուուտա պիր գուվվէթ վերմէքտէ օլտուղը կիպի , միյտէ ֆէնալըգլարընա վէ պէլ քէմիյի խասթալըգլարընա տա էն գիյատէ եարար վէ գանը բէք կիւչլի թէմիզլեր վէ գանտաքի եըլանմըշ բիսիքլերի տէֆ իտէր պիր իյատ օլտուղընը հէր սընդՁ էհպի չօգտան պէրու գապուլ վէ թատրգ իթմիշլեր տիր ։ Պու հապլար գանըն ճէվէլանընը սէրիան պիր հիւանիւ հալ ուինթիզամէ վաղ իտէրլեր ։

Մէզքիւր հապլար՝ գըրգ սէնէտէն պէրու գուլլանըմագտա օլմաղա, էվրօպանըն հէր թարաֆընտա պունտան չիֆայապ օլմուշ օլան խասթալար՝ մուալիճէի մէզքիւրէնին եարարլըղընա վէ խասաիսը մէշհուրէսինէ չահատէթ իտէրլեր։

Տիւնեանընն հէր էճզասը վէ սբէչար տիւքեանղարընտա գուսթուսը 1 չիլին 1/2 բէնիյէ , վէ 2 չիլին 9 բէնիյէ վէ 4 չիլին 6 բէնիյէ սաթըլըր ։

ՏՕԳԹՕՐ ԼԱԼՕՐԸՆ ՄԷԼՀԷՄԻ · ՈՒՄՈՒՄԻ ԲԱՆԱՍԷ

Պու մէլհէմին տէրի խասթալըգլարընա , գապարճըզլարա, բիսթիլէ, եասրայա , պէրէյէ , քէսիմիյէ , սգօրրիթէ , ֆիսթիլէ , պասուրա , սօուգտան էլլէրին չաթլամասընա վէ սար պու կիպի խասթալըգլարա բէք պիրապէր օլտուղը՝ պիր տարը միւթէճավուզ միւտտէթտէն պէրու իսպաթ օլունմըշ տըր ։

Իլան .— «Ամբլ Տօգթօր Լալորընն Ֆոսֆոտինի» Թիւրքիա , Բուլգարիա վէ Պուլկարիսթան մէմալիքի իչիւն վէքիլ պուլունան ԷՄՈՆ ԳԱՐՈՒԱՆԱՆՆ Գալաթատա Եիւքսէք Գալտըրրմտա Թրամվայ սթասիոնընն գուրպինտէ 95 վէ 97 նումէրօլու Ումումի Ինկիլիզ Մաղազասընտա Թօքտան (վէ բէրաքէնտէ) սաթըլըր

ԹՐԱՆՍԱԹԼԱՆԹԻԳ

ԵԱՆԿԸՆԱ ԳԱՐԸ ՄԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՄԸ

Մէզքիւր գումբանեա՝ խանէ , էշեա , էմթաա վէ սարբէյի մէնֆաաթը չարթլար իլէ եանկընա գարշը սիկուրթա իտէր ։

Ռոմանդ ռէնրիւ
Մ. ՀԷՐՄ ՀԷԼԳԻՆԿ

Գալաթա Գարանթինա սօգաղը Ն. 9